

Posener Tageblatt



Bezug: in Polen monatlich durch Boten 5,50 zl., in den Ausgabenstellen 6,25 zl., Postbezug (Polen u. Danzig) 6,40 zl., Ausland 8 zl. einschl. Postgebühren. Einzelnummer 0,25 zl., mit illustr. Beilage 0,40 zl. Anzeigen: im Anzeigenteil die abgeschaltete Millimeterzeile 17 gr. im Textteil die viergeschaltete Millimeterzeile 76 gr. Sonderplatz 50% mehr. Ausland 100% Aufschlag. Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.



Anzeigenbedingungen: Für das Erstellen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen und für die Aufnahme überhaupt kann auch Gewalt geübt werden - keine Haftung für Fehler infolge unbedeutlichen Manuskriptes. - Anschrift für Anzeigenanträge: Kosmos Sp. s. o. Poznan, al. Zwierzyniecka 6. - Fernsprecher: 6823, 6276, 5105. - Redaktionelle Zuschriften sind an die "Schriftleitung des Posener Tageblatts" Poznan, ul. Zwierzyniecka 6, zu richten. Fernsprecher 6105, 6275. - Telegrammankarte: "Tageblatt Poznan". - Postkonto in Polen: Poznan Nr. 200283, in Deutschland: Breslau Nr. 6184.

Ein guter
Globus
mit Kompaß in 20 Farben
35 cm Durchmesser
zu beziehen auch
gegen Ratenzahlung von
Kosmos Sp. o. o.
Poznań, Zwierzyniecka 6.

Illustrierte Beilage "Die Zeit im Bild"

"Die Welt der Frau"

Tägliche Unterhaltungsbeilage "In freier Stunde"

69. Jahrgang

Dienstag, den 13. Mai 1930

Nr. 109

Unser Stimmzettel

am 1. Juni

für die Sejmneuwahlen in den Kreisen

Gnesen, Mogilno, Obornik,
Wongrowitz, Wreschen und Schroda

trägt wieder die alte Nummer

18

Mit diesem Stimmzettel in der Hand haben wir vor zwei Jahren einen eindrucksvollen Sieg errungen, der sich, wenn jeder Deutsche seine Pflicht tut, auch diesmal wiederholen wird. Einer sage es dem andern: Nr. 18

Schon heute merken!

Die Lage in Indien.

Britisches Ultimatum an den Hadzhi von Turan Gzai.

London, 12. Mai. (R.) Der Korrespondent des "Daily Telegraph" in Bombay meldet: Die Regierung von Indien hat an den Hadzhi von Turan Gzai, einen einflussreichen Fürsten, ein Ultimatum gesandt, in dem es heißt, falls er sich nicht mit seinen Leuten aus dem Hügelland in der Nähe von Peshawar entfernen würde, die Behörde sich das Recht vorbehalten, gegen ihn in entsprechender Weise vorzugehen. Der Hadzhi ist einer der eifrigsten Verfechter der Unabhängigkeitbewegung Gandhis. Bei den kürzlichen Unruhen in Peshawar hatten ihm Mitglieder des nationalen Kongresses beauftragt, die Stadt zu besetzen. Gandhis Nachfolger und seine Anhänger verhaftet.

Bombay, 12. Mai. (R.) (Reuter.) Gandhis Nachfolger, der 80jährige Abbas Tyabji, und alle seine 59 Freiwilligen wurden heute früh in Navsari verhaftet, als sie ihren Marsch nach Dharsana angetreten hatten, wo sie bekanntlich das große Salzdepot in "britischer Weise" stürmen wollten. Der Marsch nahm bei dem Dorf Karadi seinen Anfang, wo die Freiwilligen gelagert hatten, nachdem zuvor die üblichen Gebete verrichtet worden waren. Die Einwohner der umliegenden Dörfer hatten sich ebenfalls bei Karadi gelagert und haben nachher Wache gehalten in der Erwartung, dass Polizei kommen werde. Dies geschah jedoch während der Nacht nicht, aber heute früh erschienen 300 bewaffnete Polizisten unter Führung des Vorstehers der Britischen Polizei mit ungefähr 7 Autobussen und bezogen Stellung, worauf sie zur Verhaftung schritten.

Navsari, 12. Mai. (R.) Der Aufbruch der 80 Freiwilligen zu ihrem Sturmmarsch gestaltete folgendermaßen: Abbas Tyabji und die Freiwilligen sangen Gandhis Bittgebet. Frau Gandhi segnete sie in den Morgenstunden mit den Worten: "Möge Gott euch Kraft geben, um die Regierung zu bekämpfen." Dann setzte sich Abbas, begleitet von Frau Gandhi, in Bewegung, gefolgt von den Freiwilligen. Die Dorfbewohner schlossen sich an. Kurz darauf erfolgte die Verhaftung.

Bombay, 12. Mai. (R.) Weiter wird aus Britisch-Indien berichtet, dass in Bombay die Kammer der indischen Kaufleute ein Schreiben an den Vizekönig von Indien gerichtet habe, in dem unter anderem erklärt wird, dass die Regierung bereits in nächster Zeit die Verhaftung Gandhis bereuen würde. In indischen politischen Kreisen rechnet man damit, dass auch der Nachfolger Gandhis verhaftet wird. Als seine Nachfolgerin wird eine indische Dichterin bezeichnet.

Wählen zum oberösterreichischen Sejm.

Der deutsche Stimmenstand gesiegen.

Kattowitz, 11. Mai. (Pat.) Heute haben um 8 Uhr morgens in der schlesischen Wojewodschaft die Wahlen zum österreichischen Sejm in drei Wahlbezirken begonnen. Der erste Bezirk, Teschen, zählt 260 796 Wahlberechtigte. Der Bezirk 2, Kattowitz, zählt 206 701 Wahlberechtigte, der dritte Wahlbezirk, Königshütte, 195 948.

In der gesamten Wojewodschaft ist die Ruhe nirgends gestört worden. Das "ABC" weiß allerdings davon zu melden, dass es in Lipiny zu kleinen Straftaten zwischen Kindern gekommen sei, bei denen ein Kolporteur von Flugblättern der deutschen sozialdemokratischen Partei überprügelt worden sei, dass man ihn ins Krankenhaus schaffen möchte.

Bis Mittag hatten 35 bis 40 Prozent der Wahlberechtigten gestimmt. Bis 6 Uhr nachmittags waren es 80 bis 85 Prozent. Bei den Wahlen zum Warschauer Sejm im Jahre 1928 stimmten 91,7 Prozent der Wahlberechtigten. Damals waren 358 700 (62 Prozent) polnische Stimmen und 200 880 (35,4 Prozent) deutsche Stimmen abgegeben worden.

Der Alterszensus betrug damals, wie auch heute, 21 Jahre.

Nach einer Kattowitzer Meldung des "ABC" können nach den bisherigen Berechnungen festgestellt werden, dass im Vergleich zu den vorigen Wahlen die Korfanty-Partei etwa 20 Prozent gewonnen habe, die Sanierung in sämtlichen Bezirken eine beträchtliche Stimmenzahl eingebracht, doch die Kommunisten im Kattowitzer Bezirk einen namhaften Prozentsatz erlangten, dass in den Landbezirken die Bauernparteien gewonnen haben, und dass der deutsche Besitzstand fast überall gesiegen ist.

Nach bisherigen Berechnungen stelle sich des Wahlergebnis in vier Bezirken in Kattowitz folgendermaßen: Korfanty 10 325, Sozialisten 5538, Deutsche 14 004, Kommunisten 4177.

Die Wahlergebnisse.

Kattowitz, 12. Mai. (R.) In Oberschlesien sind die Wahlen zum schlesischen Landtag gestern im allgemeinen ruhig verlaufen, abgesehen von einigen Schlägereien. Das Gesamtergebnis der Wahlen ist vorerst nicht zu erwarten. Nach den bisherigen Feststellungen war die Wahlbeteiligung diesmal wesentlich stärker als bei den Kommunalwahlen im Herbst und im Frühjahr. Die Wahlbeteiligung betrug fast durchweg 95 Prozent. Die deutsche Wahlgemeinschaft konnte ihre Stimmenzahl behaupten, vielfach sogar steigern. Dagegen haben die deutschen Sozialisten einen Stimmenverlust zu verzeichnen. Von den polnischen Parteien konnte die unter Korfanty stehende Oppositionsgruppe im großen und ganzen ihren Stimmenstand bewahren. Die Kommunisten haben einen Stimmenzuwachs zu verzeichnen. Die Deutschen scheinen bei diesen Wahlen 2 Sitze gewonnen zu haben.

Kattowitz, 12. Mai. (Pat.) Die vorläufigen Ergebnisse der Wahlen zum schlesischen Sejm stellen sich im Wahlbezirk Teschen wie folgt: Gültige Stimmen wurden 220 940 abgegeben, davon erhielten Liste Nr. 1 Kathol. Volksblod 58 869 Stimmen und 6 Mandate; Liste 2 (P. P. S.) 30 676 Stimmen und 2 Mandate; Liste 3 Sozialistische Arbeitspartei in Polen 11 124 und ein Mandat; Liste 4 Vereinigte Bergarbeiterfront 4850 Stimmen, ohne Mandat; Liste 5 Vereinigte Bauernfront im Teschenen Gebiet 3246 Stimmen, ohne Mandat; Liste 6 Schlesischer Blod der Selbsthilfe 630 Stimmen, ohne Mandat; Liste 7 Allgemeine Wirtschaftsvereinigung des Mittelstandes 2483 Stimmen, ohne Mandat; Liste 8 Nationalchristl. Arbeitsvereinigung 43 462 Stimmen und 4 Mandate; Liste 9 Nat. Arbeiterbewegung 15 468 Stimmen und ein Mandat; Liste 10 Deutsche Wahlgemeinschaft 47 539 Stimmen und 4 Mandate; Liste 11 P. P. S. - Revolutionsfraktion 809 Stimmen, ohne Mandat; Liste 12 Kathol. Zentrum 882, ohne Mandat; Liste 13 Einheitsblod der Arbeiter und Bauern 1147 Stimmen, ohne Mandat; Liste 14 Christl. Partei zum Schutz der Interessen der Flüchtlinge 1830 Stimmen, ohne Mandat; Liste 15 Kath. Zentrum 707 Stimmen, ohne Mandat.

dat; Liste 3 Sozialistische Arbeitspartei in Polen 434 Stimmen, ohne Mandat; Liste 4 Einheitsblod der Bauern und Arbeiter 11 731 Stimmen und ein Mandat; Liste 5 P. P. S. 8665 Stimmen und ein Mandat; Liste 6 Schlesischer Blod der Selbsthilfe 203 Stimmen, ohne Mandat; Liste 7 Nat. Arbeiterbewegung 8600 Stimmen und ein Mandat; Liste 8 Nat. Christl. Arbeitsvereinigung 14 397 Stimmen und 3 Mandate; Liste 10 Bund der schlesischen Landwirte 123 Stimmen, ohne Mandat; Liste 11 Deutsche Wahlgemeinschaft 36 218 Stimmen und 5 Mandate; Liste 12 Kath. Zentrum 576 Stimmen, ohne Mandat; Liste 13 Christl. Partei zum Schutz der Interessen der Flüchtlinge 1025 Stimmen, ohne Mandat; Liste 14 Vereinigung der Haus- und Grundstückbesitzer 3275 Stimmen, ohne Mandat; Liste 15 Schles. Volksvereinigung 1232 Stimmen, ohne Mandat. Bis her fehlen die Ergebnisse aus sechs Gemeinden dieses Bezirks.

Im Wahlbezirk 3 (Königshütte) wurden 181 335 gültige Stimmen abgegeben. Auf die einzelnen Listen fielen: Liste 1 Kathol. Volksblod 36 563 Stimmen und 3 Mandate; Liste 2 P. P. S. - Revolutionsfraktion 1376 Stimmen, ohne Mandat; Liste 3 Deutsche sozialistische Arbeitspartei in Polen 7613 Stimmen, ohne Mandat; Liste 4 P. P. S. 8004 Stimmen und ein Mandat; Liste 5 für ungültig erklärt; Liste 6 Einheitsblod der Bauern und Arbeiter 11 877 Stimmen und ein Mandat; Liste 7 Nat. Arbeiterbewegung 12 484 Stimmen und ein Mandat; Liste 8 Nat. Christl. Arbeitsvereinigung 29 776 Stimmen und 3 Mandate; Liste 9 Schlesischer Blod der Selbsthilfe 2242 Stimmen, ohne Mandat; Liste 10 Deutsche Wahlgemeinschaft 66 128 Stimmen und 6 Mandate; Liste 12 Christl. Partei zum Schutz der Interessen der Flüchtlinge 1830 Stimmen, ohne Mandat; Liste 13 Kath. Zentrum 707 Stimmen, ohne Mandat; Liste 14 Vereinigung der Haus- und Grundstückbesitzer 4650 Stimmen, ohne Mandat.

Pressestimmen zum Einberufungsantrag.

Zu dem Einberufungsantrag der sechs Oppositionsparteien bringt die "Gazeta Polska" eine sehr scharfe Kritik der Begründungen des Antrags und kommt zu folgendem Schluss: "Wir hätten nichts dagegen einzubringen, wenn sich die Herren Abgeordneten in ihrem Schreiben an den Staatspräsidenten darauf beschränkt hätten, die Einberufung einer außerordentlichen Session ohne jegliche Begründung zu verlangen. Wenn es aber für angebracht hielten, aus diesem Schritt einen Altersfehler Demagogie zu machen, so müssen wir feststellen, dass sie sich wieder einmal ein Zeugnis der Unantwortlichkeit ausgestellt haben."

Der "Robotnik" schreibt: "Die Parteien der Linken und der Mitte haben beschlossen, ihre Verlangen nach Einberufung einer außerordentlichen Session vor dem Staatsoberhaupt zu begründen. Diese Begründung bedeutet natürlich nicht, dass der Beratungsgegenstand der außerordentlichen Session in den Grenzen der Tagessordnung enthalten sei, die nun niemand überschreiten dürfte. Die Parteien weisen auf die dringendste Bedürfnisse hin. Im Laufe der Arbeiten werden aber sicherlich noch andere Fragen auftauchen, und niemand wird imstande sein, das Problem der Liquidation des Systems der verfehlten Diktatur des Marshalls Piłsudski beiseite zu schieben."

Die "Gazeta Warszawska" äußert sich folgendermaßen: "Die außerordentliche Session wird dann ihre Aufgabe erfüllen, wenn es die Sejm mehrheitlich versteht, sich auf den Boden der Wirklichkeit zu stellen, und wenn sie nicht zurückgeht vor einem Kampf gegen das Gründsel, von dem alle anderen herführen. Der Sejm kann sich jetzt nicht auf neue Sophsarbeiten stürzen. Diejenigen, die die Einberufung einer Sejmssession verlangen, nehmen für ihr Ergebnis eine große Verantwortung auf sich. Es wird diesmal nicht genügen, wenn nach Durchführung gewisser Arbeiten bis zu einem Dreiviertel des Realisierungsgrades die Verantwortung dann auf die abgewälzt wird, die das übrige Viertel verteilen. Die Lage ist sowieso geprägt, dass es keinerlei Schwankungen, Zweifel oder Irrtümer geben kann. Der Sejm muss jetzt einen ausdrücklichen Kampf mit der Diktatur aufnehmen. Er kann den Sieg davontragen, wenn er sich der polnischen Uebermacht gegenüber verhüntig und manhaft zeigt."

Der Existenzkampf der polnischen Textilindustrie.

Die schwerste Krise überhaupt. — Die Ursachen der Textilknot. — Die Mittel und Wege zu ihrer Linderung.

Dr. F. S. Eine nähere Betrachtung der polnischen Textilindustrie und ihres Handels lässt erkennen, welch großen Einfluss dieser neben der ostoberschlesischen Montanindustrie größte Industriezweig Polens in wirtschaftlicher Hinsicht ausübt und wieviel ihr Niedergang zur Verschlechterung der Handelsbilanz, zur Steigerung der Arbeitslosigkeit und zur Verschärfung der Wirtschaftskrise beigetragen hat. Einige Daten mögen ihre Bedeutung für die polnische Volkswirtschaft beleuchten: die polnische Textilindustrie verfügt über 1,4 Millionen Baumwollspindeln und 911 000 Wollspindeln bei 43 384 Baumwoll- und 17 200 Wollwebstühlen und beschäftigt auch heute noch während der Krise annähernd 100 000 Arbeiter. Der Wert der Ausfuhr betrug trotz der schweren Konkurrenzbedingungen im Jahre 1929 noch immer 239,9 Millionen Złoty. Łódź und Bielsko beherbergen auch heute noch Firmen, deren Ansehen weit über die Grenzen Polens gewertet wird, aber ihre Schar ist erheblich gesunken. Man nehme bloß die Betriebe zur Hand, die in der Baumwollindustrie gerade in den letzten Wochen zusammengebrochen sind und ganz oder teilweise stillgelegt werden mussten: Lorenz und Krusche, Jaworzno, A.-G. S. Rosenblatt, Karl Theodor Buhle, Josef Richter, Leonhardt, Woelter und Girbardt und andere Betriebe mit einigen 100 000 Spindeln arbeiten entweder überhaupt nicht oder haben ihre Betriebe stark eingeschränkt. Die großen Werke von Scheibler und Grohmann, Geyer, Poznański, die Widzewer Manufaktur, Zyrardów und Brüder Czezowicza arbeiten nur mehr 2-3 Tage in der Woche. Ebenso erschreckend ist die Zahl der Betriebseinstellungen in der Wollindustrie: Karl Bennich und S. Barciński in Łódź, J. G. Bathelts Söhne, Josef Langfelder, Sternidel & Gölzer in Bielsko arbeiten nicht mehr, andere sind in Stilllegung begriffen. Die große Zahl von Einschränkungen, die zum großen Teil erst im heutigen Jahr beschlossen wurde, zeigt, wie die Krise fortlaufend Opfer kostet. Noch gewaltiger hat sich die Zahl jener Firmen gelichtet, die im Handel tätig sind und freiwillig oder gezwungen der wirtschaftlichen Depression ihren Tribut gezahlt haben.

Die ganze polnische Textilindustrie wird seit etwa zwei Jahren von einer harten Krise geschüttelt, wie sie in diesem Ausmaß bisher noch nicht zu verzeichnen war. In den Jahren nach dem Kriege hat sie wohl manchen Rückschlag erlebt, keine Krise aber war so schwer und anhaltend wie die heurige, die weit in 1928 zurückreicht, als die Rohstoffpreise ins Gleiten gerieten. Das Untergang, sich darauf einzustellen, die Konjunktur müsse schließlich eine Besserung erfahren, und es werde möglich sein, durch forcierten Export die Anhäufung der Lager zu verhindern, hat sich bittergerächt. Man glaubte, man müsse nur durchhalten, bis die schwächeren zusammenbrechen, dann werde die goldene Zeit der Erholung kommen, aber es hat sich gezeigt — nicht nur in Polen, sondern auch in der Textilindustrie anderer Länder —, dass nicht die großen Unternehmungen besser abgeschnitten haben, sondern gerade die kleineren und mittleren, bei denen die Geschäftsführung mehr

persönlich und die Regie gering ist. Gerade die führenden Firmen, die mit einem großen Mitarbeiterstab und daher horrenden Regien arbeiten, sind viel tiefer in das Elend hinabgestoßen, während die kleinen Betriebe verhältnismäßig viel besser die Krise überwunden haben. Die Insolvenzwellen hat in den letzten Monaten gerade die großen Werke erfasst und dadurch ist auch eine Vertrauenskrise entstanden, die immer weitere Kreise zieht.

Die Kreditverbindung zwischen der polnischen Textilindustrie und den ausländischen Rohstofflieferanten lockt sich von Monat zu Monat mehr, und das Ausland zieht sich vom polnischen Textilmärkt zu sehends zurück: die Baumwoll-, Woll- und Garnlieferanten verschärfen von Woche zu Woche ihre Zahlungskonditionen, und die ausländische Farbenindustrie will Polen überhaupt keine Kredite mehr einräumen.

Die Gründe dieser Krise, die infolge ihrer Schwere besondere Beachtung verdient, sind in der Hauptsache auf die erhebliche Einschränkung des Bedarfs an Textilwaren, veranlaßt durch die Notlage der Landwirtschaft, des wichtigsten Konsumenzen, die erheblich hohe Arbeitslosenziffer und die allgemeine ungünstige Wirtschaftslage und auf die daraus entstehenden Schwierigkeiten des Textilhandels zurückzuführen. Dabei leidet die polnische Textilindustrie noch besonders unter der ziellosen Wirtschaftspolitik des Staates, die durch das fehlende Vertragsnetz mit einer Reihe von Nachbarstaaten nicht unerheblich dazu beigetragen hat, daß Polens Absatzgebiet im Ausland immer mehr zusammenschrumpft. Auch sonstige schädlichen wirtschaftspolitischen Maßnahmen haben die Textilindustrie aufschwerste betroffen: Inflations-, Deflations- und Debitorenverluste sind gerade hier besonders groß. Dazu kommen unerträgliche Steuern und die Überdimensionierung der sozialen Lasten, die in den letzten Jahren immer höher anstiegen.

Diese unerträgliche Belastung verhinderte jede Kapitalsreservebildung und vereitelte so die schon längst fällige Modernisierung der Anlagen, während die Konkurrenzstaaten in dieser Hinsicht einen weiten Vorsprung haben. Die hohe Umsatzrate, die in den verschiedenen Produktionsphasen wiederholt das Produkt erfaßt, macht viel Sorge. Zu diesen vom Staat ausgehenden Erschwernissen kommen die wirtschaftlichen Strukturveränderungen in der Textil-, insbesondere in der Baumwollindustrie selbst. Für alle Staaten mit einer größeren Textilindustrie ist die Aufnahme neuer Textilzweige in Ostasien (Japan, China) und in Amerika, besonders auch in Südamerika (Brasilien) von Bedeutung. Außer dieser Verbreiterung der Textilproduktionsbasis kommt für Polen die Neugründung von Textilunternehmungen in Jugoslawien, Ungarn, Bulgarien, Rumänien, Russland, in der Türkei usw. in Betracht. Durchgreifende Veränderungen in der Mode bringen weitere Erschwernisse.

Um das Maß noch voll zu machen, ist seit Jahr und Tag ein Preisfall aller Rohstoffe im Gange. Die jekigen Baumwoll- und Wollnotierungen sind die tiefsten seit dem Kriegsende. Gerade diese Abwärtsbewegung der Rohstoffpreise ist aber mit einer der Ursachen für die schweren Verluste. Angesichts dieser geradezu katastrophalen Situation — es scheint, daß der Tiefstand der Preisnotierungen noch immer nicht erreicht ist — hält man nach irgendeiner Rettung aus dem Chaos um. Die bisherigen fieberhaften Bemühungen, das Produktions- und Absatzchaos durch Zusammenschlüsse, Konventionen und Kartellabreden einzudämmen, scheiterten immer wieder an der Wucht der schweren Krise, die alle Bindungen über den Haufen warf. An neuen Rezepten zur Kriegerbefämpfung fehlt es nicht. Die wichtigsten Forderungen, die die Textil-, besonders die Lodzer Baumwollindustrie zur Überwindung der Krise erhebt, gipfeln in folgenden Wünschen: 1. Förderung des Inlandsabsatzes durch Hebung der Kaufkraft der Konsumenzen, in erster Linie der Bauern durch eine vernünftige Getreidepolitik des Staates, ferner durch erhöhte Vergabe von Lieferungen für den Staat in der Zeit der Krise; 2. Förderung des Exports durch Abschluß von Verträgen mit den wichtigsten Abnehmerländern, insbesondere mit Russland und dem Balkan und Verbesserung der bestehenden Verträge. Im Vordergrund steht aber das Kreditproblem, wobei nachstehende Postulate erhoben werden: Exporterleichterungen durch Erhöhung der Umgebung unterwöhlt. Schon am Donnerstag-

Exportprämien und staatliche Garantieübernahme für langfristige Kredite durch den Staat und schließlich Neuregelung des Steuerwesens durch eine niedrigere Vermessung der Umsatzsteuer. Die Textilindustrie ist mit allen Mitteln bestrebt, einen Ausweg aus der Krise zu finden, und der

Staat wäre in richtiger Einschätzung der Bedeutung dieses Industriezweiges und der ihm drohenden Existenzgefahr verpflichtet, diese Bestrebungen durch gründliche Korrektur seiner bisherigen Wirtschaftspolitik zu unterstützen. Unterläßt er dies auch noch in letzter Stunde, so erhebt sich drohend das Gespenst eines völligen Zusammenbruches der Textilindustrie.

Der Innenminister über Ostgalizien.

Wien, 11. Mai. Der Innenminister Józefi hat nach seiner Rundreise durch Ostgalizien der Agentur „Isra“ eine Unterredung gewährt, in der er seine Eindrücke von der Inspektion mitteilte. Zu Beginn der Unterredung stellte der Minister fest, daß schon in den nächsten Tagen eine Lösung des die ganze öffentliche Meinung Lembergs so lebhaft angehenden Problems der Selbstverwaltung dieser Stadt erfolgen werde. Es liege freilich nicht in den Grenzen der Möglichkeiten der vollstreckenden Gewalt, im Augenblick der Stadt, die durch unerhörliche Bande des Blutes und der Tradition mit dem neuen Polen verbunden sei, eine neue Gemeindevertretung zu geben. Nichtdestoweniger bestehe die Möglichkeit einer vorläufigen Lösung des Problems und einer Übergabe der Vertretung der Ortsbevölkerung in bessere Hände, als es bisher der Fall war.

Der Minister kündigt eine vorläufige Stadtverordnetenversammlung an, die sich auf die Gruppe von Stadtverordneten stützen soll, die s. Zt. gewählt wurden, und auf Vertreter aller Schichten Lembergs, die in möglichst ausreichender Weise die Interessen sämtlicher Nationalitäten, wirtschaftlichen und sozialpolitischen Gruppen darstellen. Eine so konstruierte Stadtverordnetenversammlung wird dann einen Präsidenten und vier Vizepräsidenten wählen. Auf diese Weise wird die Sorge um das Wohl und die Entwicklung der Stadt in die

Hand der Bevölkerung selbst gegeben. Das geschehe im vollen Vertrauen darauf, daß die vorläufige Stadtverordnetenversammlung tatsächlich dem wirtschaftlichen und kulturellen Interesse der Gemeinde und des Staates dienen und die jedem Polen teure Tradition Lembergs forschzen werde.

Der Hauptzweck seiner Reise sei die Inspektion der allgemeinen Verwaltung gewesen. In Gesprächen mit den einzelnen Starosten habe er den tatsächlichen Stand der Dinge feststellen können. Er müsse mit Befriedigung feststellen, daß die Errüttigung der Verwaltungsgänge in der von ihm gezeichneten Richtung geht.

In persönlicher Führung nahm er mit Vertretern der Bevölkerung in Stanislau, Tarnopol, Brodzany und einer Reihe anderer Städte habe er den Eindruck einer aufrichtigen Einstellung zu den Behörden der allgemeinen Verwaltung empfangen. Die Sicherheitslage sei zufriedenstellend und könne nicht die geringsten Befürchtungen wecken. Ferner habe der Minister mit Befriedigung eine intensive Entwicklung der landwirtschaftlichen Aktion der Selbstverwaltungen festgestellt, der er großes Gewicht beilege. Wiederholt habe er die Möglichkeit gehabt, direkt mit der ukrainischen Bevölkerung zusammenzutreffen, und er werde gern an die sympathischen Stunden der freundschaftlichen Führungnahme mit ihren Vertretern zurückkehren.

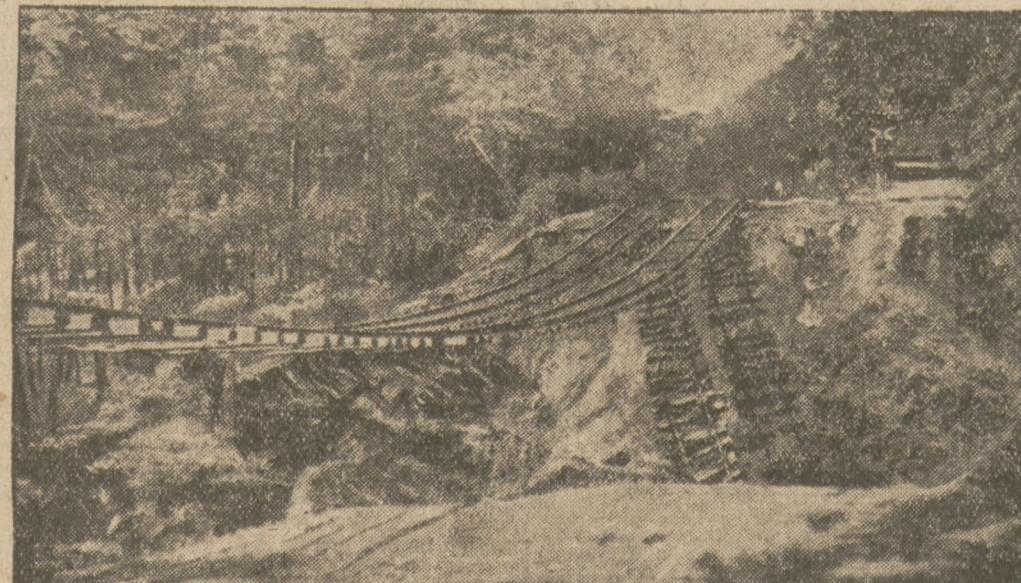
Das ersoffene Kalibergwerk.

Bericht eines Augenzeugen.

Das im Jahre 1884 in Angriff und im Jahre 1886 in Betrieb genommene Kalibergwerk Hercynia, das zur Preußag gehört, scheint durch den Wassereinbruch vollkommen verloren zu sein. Die drei Schächte, die bis 600 Meter Tiefe abgeteuft und miteinander durch Tiefbauohlen verbunden sind, wurden wie gemeldet, am Donnerstag vormittag durch einen Wassereinbruch aufs allerhöchste gefährdet. Wie das Unglück geschah, geht am besten her vor dem Bericht eines Augenzeugen:

„Wie immer waren wir frühmorgens in die Schächte eingefahren. Etwa 150 Mann arbeiteten

nachmittag bildete sich ein Krater von mehr als 30 Meter Durchmesser. In der vergangenen Nacht haben sich weitere schwere Erdbeben ereignet und einen weiteren großen Teil des Schachtabodes in Mitleidenschaft gezogen. Um Mitternacht sanken mit lauter Getöse Erdmassen in einer Breite von hundert Metern in der Nähe des Schachtes I bis zu einer Tiefe von 60 Metern zusammen. Die gesamten Gleisanlagen an der Nebenstrecke der Zeche zur Hauptstrecke des Güterverkehrs Bienenburg-Wingelheim und ein



Der katastrophale Erdrutsch bei Bienenburg.

Dem Wassereinbruch, der sich in einem Schacht des staatlichen Kali-Bergwerks Bienenburg am Nordrand des Harzes ereignete, folgten Einstürze an der Erdoberfläche, die allmählich großen Umfang annahmen und auch die Eisenbahnstrecke unbefahrbar machten. An einer Stelle ist die 20 Meter hohe Eisenbahnböschung mitsamt den Gleisen der nach Schacht II führenden Chaussee in einem Umkreis von 50 Metern etwa 70 Meter in die Tiefe gerissen worden. — Unser Bild zeigt die Stelle, wo sich der Krater gebildet hat; das Schienengerippe hängt in der Luft.

an den verschiedensten Sohlen in den drei Schächten. Plötzlich hieß es morgens, kurz nach 11 Uhr, daß sich auf dem Schacht ein ungeheure Wasserdruck zeigte. Es war ein sogenannter Augeneinbruch. Mit aller Kraft versuchten wir, durch Pumpen Einhalt zu tun. Aber mit unerhörter Gewalt lamen meterdicke braune Schlammassen angelöscht, die uns von unseren Arbeitsstätten verdrängten. Es blieb uns nichts anderes übrig, als zu flüchten. Es wurde versucht, die Zugangsstrecke zum Schacht II abzudämmen. Nachmittags 2.30 Uhr mußten wir einsehen, daß auch hier alle Rettungsversuche unmöglich waren. Mit ungeheurem Getöse drangen die Schlammfluten vorwärts. Schließlich hieß es: Rette dich, wer kann! Gegenwärtig leisteten wir uns kameradschaftlich Hilfe. Nur so ist es möglich gewesen, daß keiner von denen, die in den Schächten arbeiteten zu Tode gekommen ist. Besonders gefährdet waren die Leute, die erst kürzlich aus Salzdorf in unsere Schächte gekommen waren und die einzelnen Sohlen und Abwege noch nicht kannten.“

Die Lage in den Schächten

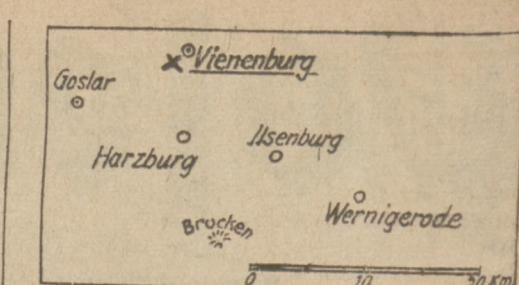
hat sich seitdem von Stunde zu Stunde verschärft. Die gewaltigen Wasser- und Schlammassen haben das Erdreich der gesamten Umgebung unterwöhlt. Schon am Donnerstag-

Bahnwärterhäuschen wurden mit in die Tiefe gerissen.

Unmittelbar vor dem Einsturz hatte ein Personenauto die Einsturzstelle passiert. Während es den Inlässen des Wagens gelang, sich zu retten, rutschte das Auto nach und verschwand in der Tiefe, wo es unter schweren Erdmassen und Schlamm begraben liegt. Da weitere Geländeintrübe befürchtet werden, wurde das ganze Gefahrengebiet in weitem Umfang von Polizei- und Gendarmerieabteilungen abgesperrt.

Die Gefahr hat sich im Laufe des Freitagvormittags außerordentlich verschärft. Wenn auch unmittelbare Einstürze nicht mehr erfolgt sind, so sackt das gesamte Erdreich in der Umgebung immer mehr nach. Die Sperrlinie um die Gefahrenzone ist erheblich erweitert worden, so daß Bienenburg in nördlicher Richtung vom Fahrzeugverkehr abgeriegelt ist. Auch für Häuser des Orts besteht ernste Gefahr. In einer Stroze sind zahlreiche Häuser geräumt

worden, da man ihnen Einsturz befürchten muß. Ebenso mußten auf dem Schachtgelände und in der Zuckerfabrik sämtliche Gebäude geräumt werden. Das Bahngelände ist ebenfalls erheblich in Mitleidenschaft gezogen worden, so daß stellenweise der Zugverkehr unterbrochen



Wassereinbruch

in einem Kalibergwerk im Harz.
Auf dem Kali-Schacht I der zur Preußag gehörigen Bergbauplattform Bienenburg ereignete sich Donnerstag abend ein schwerer Einbruch von Schlamm- und Wassermassen. Es muß damit gerechnet werden, daß die unterirdischen Bauten der Schächte I und II verloren sind. Der durch den Wassereinbruch verursachte Schaden dürfte sich auf mehrere Millionen Mark belaufen. Unsere Karte zeigt die Lage von Bienenburg im Harz.

ist. Der Verkehr von Braunschweig nach dem Harz wird über Börßum-Goslar umgeleitet; der Verkehr am Rande des Nordharzes wird nicht über Bienenburg, dessen Bahnhof sowohl für den Personen- als auch für den Güterverkehr wahrscheinlich vollkommen geplatzt werden wird, geleitet, sondern über Halberstadt-Wernigerode-Harzburg-Goslar.

Zum Stehen gekommen.

Seit Sonnabend mittag ist der Wassereinbruch offenbar zum Stehen gekommen. Allerdings befinden sich die Schlammassen noch in ununterbrochener starker Bewegung. Auch haben sich keine neuen Krater gebildet. Immerhin wird damit gerechnet, daß noch weitere Einstürze erfolgen, zumal an den bestehenden Kratern die Ränder meterweise nachstürzen. Während des ganzen Tages weilen Vertreter der Preußag und Sachverständige des Ministeriums aus Berlin und von anderen zuständigen Organen an der Unglücksstätte und nahmen Untersuchungen vor.

Über die Ursachen

ist noch nichts Genaues festzustellen. Es geht die Meinung dahin, daß Grundwasser oder durchgesetzte Wassermassen der in der Nähe vorbeifließenden Ober den Einsturz verursacht haben. Neben den Bergbeamten aus Clausthal weilen seit Donnerstag abend Sachverständige der Preußag an Ort und Stelle. Eine Abschätzung des bisher angerichteten Schadens ist noch nicht möglich, da die Katastrophe in ihrem ganzen Umfang noch nicht übersehen werden kann. Es ist aber zu befürchten, daß alle drei Schächte ersoffen sind, so daß die gesamte Belegschaft von 450 Mann brotlos sein wird.

Am Ort der Katastrophe.

Berlin, 10. Mai. Nach den Meldungen der Grubensleitung in Bienenburg ist ein weiterer Zustrom in die Schächte nicht mehr zu verzeichnen. Allerdings läßt sich aus dieser Tatsache noch nicht folgern, daß die Gefahr für die Grube damit auch wirklich abgewandt sein wird. Nach Ansicht der Ingenieure bestehen mehrere Möglichkeiten, um das Verliegen des Augeneinbruchs zu erklären. Entweder ist der Durchbruch in die Kaligrube aus einem unterirdischen Reservoir erfolgt, das sich nun gelöst hat, oder es handelt sich um den Durchbruch einer Wasserader, die an der Mündungsstelle im Schacht durch Geröll verstopft sein kann. Im ersten Fall wäre die Lage insfern günstig, als man dann versuchen würde, mit Hilfe großer Kreisselpumpen,

das Bergwerk leer zu pumpen.

Sollte dagegen eine unterirdische Wasserader durchgebrochen sein, dann wäre das Schicksal der Grube wahrscheinlich besiegelt, da es fraglich ist, ob so viel Wasser aus den ersoffenen Schächten herausgepumpt werden kann, daß man am Einsturzort die nötigen Abdämmungsarbeiten vornehmen kann. Die Verwaltung der Grube will zunächst noch drei bis vier Tage warten, ehe sie den Versuch macht, durch Taucher festzustellen, ob mit einem endgültigen Aufhören des Einbruchs gerechnet werden kann.

Der Ort Bienenburg selbst ist nicht gejährt, obgleich in vielen Häusern sich Risse gebildet haben. Allerdings sind die Anlagen der Zuckerfabrik, die seit mehreren Jahren stillgelegt ist, so ernsthaft gefährdet, daß man wahrscheinlich die Gebäude abreißen müssen. Der Bahnhof Bienenburg befindet sich noch immer in Gefahr, weil man nicht voraussehen kann, ob nicht durch Nachstürze des Erdreichs, die bei derartigen Katastrophen fast immer eintritt, die Gleise und die Gebäude ernsthaft in Mitleidenschaft gezogen werden können. Eine Anzahl Ingenieure der Reichsbahn sind in Bienenburg eingetroffen, um die notwendigen Untersuchungen festzustellen. Die Hauptröhre bestehend darin, die Stellen, an denen das Erdreich unter den Gleisen in die Tiefe gesunken ist, wieder so aufzufüllen, daß die Züge mit voller Sicherheit durch die Trichter passieren können. Deshalb muß, so erfährt ein Sonderberichterstatt der „Börsischen Zeitung“, der Verkehr auf unbestimmte Zeit umgeleitet werden. Erst im Laufe der nächsten acht bis zehn Tage wird es sich entscheiden, ob die Reichsbahn an die Wiederherstellung der Strecke gehen kann oder ob man inzwischen eine Umgehungsline bauen muss.

Schon in den gestrigen Abendstunden zeigten sich in dem Tal, wo das Dorf Bienenburg liegt, bedenkliche Erdveränderungen. Es entstanden große Löcher und Senkungen. Die Eisenbahnschienen waren verbogen, und die Brunnen im Dorf verloren ihr Wasser. Einige Häuser neigten sich und mußten geräumt werden.

Das ganze Dorf war in hellstem Aufruhr. Nachts gegen 12 Uhr rutschte unter Donner und Ton ein Teil des Hangs, der neben Schacht I liegt, weg. Als äußeres Zeichen blieb ein Krater zurück, in den man bequem eine große Kirche hineinfstellen kann. Die Eisenbahnstrecke führt über den Krater hinweg. Die Schienen hängen gespannt in der Luft. In der tiefsten Stelle des Kraters, etwa 75 Meter tief, liegt der Kraftwagen des Bergassessors von Bessen,

Aus Posen und Umgegend

Posen, den 12. Mai.

Hast du was Gutes vor, verschlieb' es nicht!
In Böses möcht' es dir die Zeit verwandeln;
Gedenkt du Böses, sei dir Ausschub Pflicht!
Vielleicht an Gutes kannst du's noch verhandeln.

Rückert.

Praktisches vom Muttertag.

Der am gestrigen Sonntag auch bei uns gefeierte Muttertag ist in der Hauptsache seinem Wesen und seiner Wirkung nach wohl rein ideell gedacht. Dass man aber auch praktische Zwecke für die Gesamtheit der Mütter sehr gut damit verknüpfen kann, beweist die evangelisch-evangelische Frauene Welt in Deutschland, die vor und nach dem Muttertag eine groß angelegte Sammlung zum Besten der Muttererholungsfürsorge veranstaltet. Wer denkt daran, dass die geplagte und überbürdeten Hausfrau und Mutter der Arbeiters- und Mittelständerebenso gut einmal Ferien braucht wie der Schulfind und der Berufstätige? Zwar gibt es schon eine ganze Anzahl von Heimen, die sich der Mütter annehmen. Schlesien ist besonders eifrig und tüchtig darin, aber es müssen auch Mittel vorhanden sein, die die Erholung ermöglichen. Die Sammlung des Muttertags wird zeigen, ob und wie viel Verständnis und Dankbarkeit für die Mutter im Volksinn lebt.

Des Landmanns Arbeiten im Mai.

Ist der Mai gar warm und trocken,
Gibt's nur kleine Stieg' und Hoden;
Ister aber kalt und nass,
Ist er aber kalt und nass.

Der Mai bringt dem Landmann vermehrte Arbeit. Die Befestigungsarbeiten sind baldigst zu beenden. Große Aufmerksamkeit ist dem Fernhalten des Unkrauts zuzuwenden. Auf Getreidefeldern geschieht die Befüllung am besten durch Ausstreuen von feingemahlenem Kainit auf die betauten Blätter an sonnigen Tagen. Unkraut aller Art, namentlich Hedera, Disteln und Kornblumen, werden durch das Salz zerstört, während das Getreide sich bald erholt und durch das Kali gleichzeitig gedüngt wird. Sollte etwa durch anhaltenden Regen in den Getreideschlägen sich eine Bodentrust bilden, die dem Licht und der Luft den Eingang verwehrt, so ist ein durchdringendes Eappen am Platze. Am besten geschieht dies bei warmem Wetter und bedecktem Himmel, wenn bald Regen zu erwarten ist. Egger sich auch lose wurzelnde Pflanzen aus, so profitieren die stechenbleibenden Pflanzen davon, da sie sich, weil die überzähligen Witterer fort, nun kräftiger entwickeln können. Die Ställe sind zu reinigen und auszuweichen, Dächer auszubessern, Steine sind von den Kleeschlägen abzujammeln. Auf Raupennester muss geachtet werden, Maissäfer sind zu vertilgen. Die Erdbeeren müssen reichlich begossen werden. Die Schweine sind gegen Rotlauf zu impfen. Das Getreide ist gegen Hagelschlag zu versichern.

Inventur.

Ein Hörspiel vom Kriegsschauplatz der Mode.

Von Georg Mühlenschulte.

Ein Gebrodel von Damenstimmen. Einzelne Ausschreie wie „Das ist mein Jumper!“, „Lassen Sie die Finger von der Bluse weg!“, „Ah, Fräulein, bitte!“ und „Empörend! Dazwischen die bestütigenden Zuprüche eines Geschäftsführers. Dann, erst und eindringlich, auf den Hintergrund des Volksgemurms gelegt, ein Zwiesprach zwischen Gattin und Gatten. „Georg, bitte halte doch mal meinen Mantel!“ „Was ist denn los, Leni? Wo willst du denn hin?“ „An den Jumper-Tisch. Was sagst du dazu, jeder Jumper 9,85 Mark. Sowas muss man doch ausmüssen. Du würdest mir mit Recht vorwerfen, dass ich keine gute Hausfrau bin, wenn ich mir keinen Jumper für 9,85 M. kaufte. Bitte, halte meinen Schal!“

„Hast du noch was zum Halten, Leni?“ „Ja, meine Handtasche! Und den Regenschirm, bitte!“

„Die Stiefel behältst du wohl an?“ „Ja, aber die Russian-Boots will ich lieber ausziehen; man könnte sie mir kaputtretten.“ „Wie ist es mit den Strümpfen, Liebling?“ „Ah, bitte, Georg, erspare dir die dummen Bemerkungen!“

„Gerne! Bist du jetzt fertig?“ „Ja, ich geh! Warte hier auf mich!“

„Ist gemacht, Liebling! Höre noch eins: Sei nicht tollkühn. Stürz' dich nicht in das dicke Getümmel und nimm dich vor Kinnbaken in acht! Mut muss immer mit Vorsicht gepaart sein. Vergiss nicht, dass ich mit den Augen aus dem Kopf weinen würde, wenn dir etwas zutiefe...“

„Du bist albern, Georg. Ade!“

„Lebewohl, mein Trautlieb! In der Heimat, in der Heimat, da gibt's ein Wiedersehen...“

„Erlauben Sie mal meine Dame, drängeln Sie sich nicht vor; ich war früher da.“

„Ah, Sie sind ja sehr schlau, meine Dame; ich sehe hier schon eine halbe Stunde.“

„Eine halbe Stunde? Ist es möglich! Da hätten Sie sich eigentlich bequem die Nacht dan an Ihrem Kleid anzuziehen können.“

„Was denn für eine Nacht?“

„Na, die da an Ihrer Schulter. Ein schöner Anblick, muss ich sagen! Sie sind wohl Nachttänzerin und kommen eben aus der Probe?“

Wichtige Änderungen im neuen Eisenbahnfahrplan.

Wie die Posener Eisenbahndirektion bekanntgibt, tritt am Donnerstag, 15. Mai, eine allgemeine Fahrplanänderung in Kraft, die im hiesigen Bezirk den veränderten Fahrplänen der benachbarten polnischen und ausländischen Direktionen unter Berücksichtigung der Interessen des Posener Bezirks angepasst ist. Von den wichtigeren Änderungen im Fahrplan seien folgende angeführt:

Auf der Strecke

Thorn bzw. Bromberg—Posen—Bentschen ist ein neues Paar von Transitschnellzügen Nr. 305/306 Verbindung Insterburg—Berlin und Königsberg—Breslau eingeführt worden. Diese Züge haben in Posen Anschluss an die neuen Schnellzüge Nr. 1305/1306 nach Warschau und an den Zug 803/804 nach Breslau und zurück. Die eigentlichen Transitwagen des Zuges 305/306 sind geschlossen. Zur Ermöglichung des Verkehrs zwischen Posen und Deutschland werden die erwähnten Züge einen offenen Wagen 1., 2. und 3. Klasse von Königsberg nach Breslau mit Umsteigen in Posen in den und aus dem Schnellzug 803/804 Verbindung Posen—Breslau führen. Zug 305 führt von Posen direkte Wagen auf der Strecke Niegolejose—Warschau—Berlin, die mit dem Zug 1305 nach Posen kommen. In umgekehrter Richtung verkehren direkte Wagen Berlin—Niegolejose im Zuge Nr. 306 mit Umsteigen in Posen in den Zug 1306.

Der Fahrplan der übrigen Züge auf der Strecke Posen—Thorn hat nur unbedeutende Änderungen erfahren.

Der Schnellzug Nr. 404 wird 24 Minuten später verkehren mit Abfahrt aus Posen um 23,59 Uhr. Der Zug geht schon am 14. Mai nach dem neuen Fahrplan aus Posen ab. Der Transitzug Nr. 303 wird 14 Minuten früher verkehren, geht aber in der Übergangszeit vom 14. zum 15. Mai von Thorn am 15. Mai nach dem alten Fahrplan, d. h. um 0,48 Uhr Posen an nach dem alten Fahrplan, Posen ab um 3 Uhr.

Auf der Strecke Bromberg—Posen

hat der Fahrplan der Personenzüge ebenfalls nur unbedeutende Änderungen erfahren. Zug 218/211 wird vom 15. Mai keine Wagen 4. Klasse führen. Die direkten Wagen Posen—Gdingen bzw. Posen—Hela und Krakau—Hela bei den Zügen 218 und zurück 211 werden wie in der vergangenen Saison verkehren, und zwar: Hela—Posen und Hela—Krakau vom 15. Juni bis 15. September und Gdingen—Posen in der Zeit vom 15. Mai bis 14. Juni und vom 15. September 1930 bis 14. Mai 1931. Im Schnellzug Nr. 1403 wird außer den bisherigen direkten Wagen Gdingen—Breslau bzw. Königsberg—Breslau ein Wagen 1., 2. und 3. Klasse von Gdingen nach Konstanza in der Zeit vom 15. Mai bis zum 30. September, vom 1. Oktober bis zum 14. Mai 1931 von Gdingen nach Bukarest mitgeführt. Diese Wagen kommen mit dem Zug 1404 wieder zurück.

Auf der Strecke Posen—Bentschen

ist eine wesentliche Fahrplanänderung bei folgenden Zügen eingetreten: Schnellzug 1304 wird von Bentschen 26 Minuten früher abfahren, Zug 1303 23 Minuten früher aus Posen, Zug 329

25 Min. später als Zug 321 um 0,15. Der Zug 1302 wird am Mittwoch, Freitag und Sonntag verkehren, der Zug 1301 am Dienstag, Donnerstag und Sonnabend.

Schnellzug 1304 verkehrt am 15. Mai im außerordentlichen Fahrplan folgendermaßen: Bentschen ab 0,30, Posen an 1,35, ab 1,46. Personenzug 329 fällt am 14. Mai aus; dafür fährt am 15. Mai Zug 321 Posen ab 0,15.

Strecke Strzelno—Posen

Ein neues Schnellzugpaar 1305/1306 ist für die Verbindung Niegolejose—Warschau—Berlin und Niegolejose—Breslau eingeführt worden. Diese Züge haben in Posen Anschluss nach Berlin und umgekehrt mit dem Zuge 305/306, sowie in Richtung Breslau mit dem Schnellzuge 803/804. Der bisherige Nachmittags-Schnellzug Nr. 1306 Posen—Warschau wird aufgehoben, und an seiner Stelle wird ein neuer Schnellzug 1308 mit Abfahrt aus Posen um 8,40 Uhr eingeführt. Der jetzt verkehrende Zug 1305 erhält die Nummer 1307 mit Ankunft in Posen 12 Minuten früher. Zug 1304 wird 26 Minuten früher verkehren, Zug 1303 24 Minuten früher. Im Zusammenhang mit der Fahrplanänderung der Schnellzüge ist der Fahrplan der Personenzüge auf dieser Strecke folgendermaßen geändert worden: Zug 1316 wird 55 Minuten später und Zug 1315 19 Minuten früher fahren. Der Fahrplan der übrigen Züge hat unwe sentliche Änderungen erfahren. Der Zug 1305 auf der Strecke Posen—Czempin fährt am Mittwoch, Freitag und Sonntag, der Zug 1301 am Dienstag, Donnerstag und Sonnabend verkehren. Auf der Strecke Posen—Bentschen ist ein neues Paar von Triebwagenzügen Nr. 1020, 1021 eingeführt worden. Bei sämtlichen Personenzügen Posen—Warschau bzw. Łódź—Kalischer Bahnhof ist der Verkehr der Wagen 4. Klasse aufgehoben worden. Bei den Zügen 1312/1311 bleiben die direkten Wagen zwischen Posen und Warschau bestehen. Der bisher verkehrende Zug 951 auf der Strecke Słupca—Wersejken fährt im neuen Fahrplan aus. Zug 1304 fährt am 15. Mai im außerordentlichen Fahrplan Posen ab 1,46, Warschau an 2,44, ab 2,46.

Strecke Posen—Lissa—Rawitsch

Auf dieser Strecke ist ein neues Tagesschnellzugpaar Nr. 803/804 eingeführt worden, das direkte Wagen (geschlossen) 1., 2. und 3. Klasse Warschau—Königsberg und offene Wagen 1., 2. und 3. Klasse Warschau—Königsberg sowie 1., 2. und 3. Klasse Warschau—Niegolejose mit Umsteigen in Posen in und aus den Zügen 305/306, 1305/1306 führen wird.

Auf der Strecke Lissa—Rawitsch

halten die Schnellzüge 801/802 während des ganzen Jahres auf den Stationen Rydzyn und Bojanowo.

Der Lauf der Züge 731/732 ist nach Kosten verlängert worden, um den Arbeitern die Fahrt zur Arbeit in Posen zu ermöglichen.

Zur direkten Verbindung von Schrimm mit Posen sind zwei Paare von Triebwagenzügen Nr. 735/734/733/736 und 739/735/735/740 zwischen Posen und Schrimm mit Abfahrt aus Posen früh und nachmittag eingeführt worden.

Außerdem ist der Lauf sämtlicher Züge durch verkürzte Haltezeit allgemein beschleunigt wor-



Brennt Ihre Haut nach dem Rasieren? Dann versuchen Sie eine Gillette Klinge.

Gillette

den, außerdem ist das Halten des Zuges 721 (neuer Zug Nr. 713) auf der Strecke Posen—Czempin aufgestellt worden, beim Zuge 725 (neuer Zug Nr. 717) auf den Stationen Puławy—Kowalewo—Puławy—Kowalewo und Puławy—Kowalewo, sowie beim Zuge 724 (neuer Zug 712) auf den Stationen Luboń—Puławy—Kowalewo und Puławy.

Der Fahrplan der Vorort- und Ausflugszüge wurde den örtlichen Bedürfnissen angepasst.

Strecke Ostrów—Lissa

Schnellzug Nr. 1101 mit Durchgang durch Krotoschin—Zduñy wird 19 Minuten früher, Zug Nr. 1102 18 Minuten später, Zug 1126 aus Lissa 25 Minuten später fahren; der Lauf anderer Züge hat nur Änderungen von einigen Minuten erfahren.

Strecke Jarotschin—Lissa

Auf der Strecke Gostyn—Jarotschin ist ein neues Paar gemischter Züge Nr. 2351/2352 eingelebt worden, die in Jarotschin an den Schnellzug 408 und die Morgenzüge Anschluss haben. Der Lauf der übrigen Züge ist bis höchstens 10 Minuten geändert worden.

Strecke Koschmin—Gostyn

Auf dieser Strecke sind die Züge 3641/3644 aufgehoben worden, und an ihre Stelle treten auf der Strecke Gostyn—Pogorzela die Züge 3654/3651, sowie auf der Strecke Koschmin—Pogorzela die Züge 3653/3656 in den Vormittagsstunden.

Strecke Jarotschin—Schrimm—Czempin

Außer der Einführung der oben angegebenen direkten Triebwagenzüge aus Posen nach Schrimm und zurück sind die Abfahrtszeiten der Züge folgendermaßen verschoben worden: Zug 3552 40 Minuten früher, Zug 3555 35 Minuten früher und Zug 3538 um 3 Stunden 40 Minuten später.

(Schluss folgt.)

für? Ich verlange, dass mir die Dame darüber den himmelblauen Jumper rausgibt. Den habe ich mir ausgeleucht.

Lügen Sie doch nicht! Ich habe zuerst zugeschritten, und ich behalte ihn; er passt so schön, wenn wir nach Italien fahren.

Hach, wie vornehm! Hätseln Sie sich doch einen aus Makaroni, der passt noch besser.

Sie können mich doch nicht beleidigen. Wenn eine so aus sieht wie Sie, kann man doch bloß Mitteil mit ihr haben.

Wie sehe ich denn aus, was? Wie sehe ich denn aus?

Wie Sie aussehen? Als ob Sie nicht lange genug in Paraffin gelegen haben.

Ach, Sie wattierter Zwirnsfaden Sie!

Aber, meine Damen, meine Damen! Lassen Sie mich doch erst mal die Ware ausschreiben!

Unglaublich, wie lange das dauert! Man sollte wirklich keine Analphabeten als Veräußerinnen anstellen!

Das sage ich Ihnen, ich werde Ihnen den wattierten Zwirnsfaden anstreichen, merken Sie sich das, Sie gemeine Person Sie!

Aua! Treten Sie doch nicht auf meine Füße!

Was? Das sind immer noch Ihre Füße? Welche Schuhnummer haben Sie denn eigentlich?

Mein Jumper ist das, und dabei bleibt es. Ich möchte überhaupt wissen, was Sie mit dem Stück wollen. Passt doch gar nicht zu Ihrem unreinen Teint.

Ich habe unreinen Teint? Ich? Und das sagt mir so eine Backpflaume?

Meine Damen! Meine Damen! Sie schmeißen mit ja den ganzen Tisch mit der Ware um!

All Haare einzeln reiße ich ihr aus. Sie soll lernen, wie man sich unter gebildeten Menschen bewegt.

Geben Sie den Pelzstreifen her, er gehört zu meinem Jumper.

Geben Sie doch den Jumper her, er gehört zu meinem Pelzstreifen.

Wer ist eine Backpflaume? Was? Wer? Wer ist eine Backpflaume?

Hilfää!!! Sipo!!!

Eine Sturmflut von vielen erregten Stimmen brandet auf. In dem Chaos sind Schreie, wie „Ich stoße sie aus der Hautana!“ und „Ich lebe ihr eine, und wenn das Mutterherz bricht!“ Dann löst sich aus dem Tumult der Dialog Lenis und Georgs.

„Bist du wieder da, Liebling?“

Anrudern des Ruderclubs Neptun.

Der Ruderclub Neptun veranstaltete gestern, Sonntag, nachmittag auf der Warthe vor seinem Bootshaus sein Anrudern. Hatte es den ganzen Vormittag dem Anschein gehabt, als ob Jupiter pluvius den Jüngern des Meeresgottes Neptun einen dicken Strich durch ihren Plan machen wollte, so klärte sich infolge des beständigen Windes das Gewölk doch so weit auf, daß die dicken Wolken hie und da zunächst die Strahlen des Tagesgestirns hindurchschimmern ließen und schließlich, ohne auch nur einen Tropfen Regen herabzusenden, sich in alle vier Windrichtungen zerstreuten. Eine große Anzahl Neptunjünger hatten sich mit verschiedenen Gästen eingefunden. Der Beginn des Anruderns war auf 3 Uhr angezeigt, und kurz darauf waren 11 Boote, und zwar zwei Einer, drei Zweier, sechs Dvierer, darunter ein Damenvierer und ein Skullervierer, auf das nasse Element gebracht und zeigten sich etwa 200 Meter nördlich vom Bootshause des Ruderclubs in der Richtung nach dem Eichwalde zu in Bewegung. Da die Winde heftig bliesen, mußten die Ruderer und Ruderinnen tüchtig ausholen, um ihre statlichen Fahrzeuge durch die ausgerogenen Warthewellen hindurchzubringen. Die Rückfahrt mit den Winden ging natürlich erheblich leichter, und die Fahrt der Boote in Kettlinie bot den verhältnismäßig zahlreichen Zuschauern ein prächtiges rudersportliches Bild. Gegen 3½ Uhr war das Anrudern beendet, und der Ruderclub ver einzigte sich mit seinen Gästen, darunter vielen Damen, zu einer gemütlichen Kaffetafel im Garten des Bootshauses, deren Ende erst der sich gegen Abend etwas ungemütlich gebärdende Eisheilige Mamertus kategorisch erheischt. hb.

Anmeldung der Spiritusvorräte.

Gemäß der Verordnung des Finanzministers vom 30. April 1930 über die Festsetzung der Selbstkosten des gereinigten Spiritus, der Finanzgebühren für den im Inlande erzeugten sowie den aus dem Auslande bezogenen Spiritus usw., die am 7. Mai d. Js. in Kraft getreten ist, müssen die Inhaber der Kommissionen und privaten Großhandlungen sowie der Detailverkaufsstellen, ferner Privatpersonen bis zum 10. Mai d. Js. einschließlich dem zuständigen Inspektor der Finanzkontrolle in zwei Exemplaren die zu häuslichen und Heilzwecken bestimmten Spiritusvorräte sowie die Spiritusfabrikate, die am 7. Mai d. Js. in ihrem Besitz waren, anmelden. Die Empfänger von Sendungen, die vor dem 7. Mai d. Js. abgeschickt und nach diesem Termin empfangen wurden, haben die Pflicht, diese Sendungen innerhalb zweier Tage nach Empfang dem Inspektor der Finanzkontrolle anzugeben. Die Meldungen müssen Angaben bezüglich der Menge und der Stärke des Spiritus und der Spiritusfabrikate, gesondert nach Monopol und privaten Erzeugnissen, ferner Vor- und Zutaten des Besitzers, sowie die Stelle der Aufbewahrung der Vorräte enthalten.

Die nächste Stadtverordnetensitzung findet am Mittwoch zu gewohnter Stunde statt. Auf der Tagesordnung stehen u. a. folgende Angelegenheiten:

Wahl eines unbekannten Magistratsmitgliedes an Stelle des zurückgetretenen Stadtrats Robinisti; Bewilligung von Nachtragskrediten zur Deckung der übernommenen Garantie für das Dampfwerkhaus; die Angelegenheit des Teatz Polki; Abtretung einer Schulparzelle durch den

Staatsfiskus, Auffüllung des Fonds für den Bau des Haupteingangs zum Wilsonpark und die Anlegelheit der Säugungen der Bank Miasta Poznania.

Verfügungen gegen die Bemessung der Umsatzsteuer. Am Donnerstag, 15. d. Mts., läuft der Termin zur Einreichung von Verfügungen gegen die Bemessung der Umsatzsteuer für das Jahr 1929 ab. Nach diesem Termin abgegebene Gefüche werden von der Berufungskommission nicht mehr berücksichtigt. Die Gefüche müssen mit Stempelmarken in Höhe von 2 Prozent versehen sein, die aber nicht entwertet werden dürfen.

Verbrechen an blühenden Obstbäumen. Unsere in der Blüte stehenden Obstbäume bieten zur Zeit einen prächtigen Anblick. Aber leider muß man oft beobachten, daß ungezogene Kinder über die Jäne steigen und Blütenweige abreißen, meist um sie bald darauf achsellos fortzuwerfen. Dadurch werden nicht nur die Gartenbesitzer, sondern auch die Allgemeinheit schwer gefährdet, da die Bäume, die ihrer Blüten beraubt sind, natürlich keine Früchte tragen können. Deshalb sollte man gegen die ungezogenen Kinder energisch vorgehen und sie dem nächsten Schuhmann anzeigen.

Trennung von Wohn- und Industrieanlagen. Das Arbeitsministerium ist an die Bearbeitung einer Verfügung herangetreten, durch die der Bau von Fabriken in menschlichen Ansiedlungen unterlegt wird, daß chemische Fabriken in einer Stadt angelegt werden, da die Luft häufig dadurch vergiftet wird und einen schädlichen Einfluß auf die Gesundheit der Bevölkerung ausübt. Alle Fabriken sollen außerhalb der Städte angelegt werden, wo keine Wohnungen sind.

Schreibstelle in den Schulen. Der Kultusminister hat, wie die Polnische Telegraphen-Agentur aus Warschau meldet, gestattet, daß in den Schulen neben den sogenannten normalisierten Schreibsternen auch Sterne nach dem bisher verpflichtenden Format im Schuljahr 1930/31 verwendet werden können.

Der Violinvirtuose Paul Kochancki, der seit einigen Jahren in Amerika angelebt ist und den Ruf eines der größten Violinisten der Welt gewann, kommt auf einer Konzertreise nach Polen und tritt hier am Sonnabend, 24. Mai, in der Universitätsaula auf. Es gibt in Amerika kaum einen zweiten Künstler, der so viele Engagements abschließt wie Kochancki. Sein Name ist jedem Musiker sowie Musikliebenden gut bekannt. Trotz des hohen Honorars, das der Künstler erhält, sind die Preise der Eintrittskarten erheblich ermäßigt. Mit diesem Meisterkonzert schließt die Konzertdirektion Rozmarynowicz ihre diesjährige Konzertaison. Karten sind im Zigarrengeschäft von Szczepanowski, ul. Gwarka 20 (fr. Vittoriastr.), Fernsprecher 56–38, bereits zu haben.

Bom Wetter. Der geistige erste Eisheilige Mamertus hat seine Herrschaft verhältnismäßig gnädig ausgeübt. Heut am Parkations, früh war die Temperatur mit 12 Grad ziemlich mild.

Sonnenaufgang und Sonnenuntergang am Dienstag, 13. Mai: 4:10 Uhr und 19:45 Uhr.

Der Wasserstand der Warthe in Posen betrug heut, Montag, früh + 0,46 Meter, gegen + 0,50 Meter am Sonnabend und + 0,54 Meter am Sonnabend früh.

Nachdienst der Aerzte. In dringenden Fällen wird ärztliche Hilfe in der Nacht von der "Bereitschaft der Aerzte", ul. Voigtowa 30 (fr. Friedrichstraße), Telephon 5555, erteilt.

Nachdienst der Apotheken vom 10. bis 17. Mai. In Stadt: Apteka Sapiężyńska, Plac Sapiężyński 1; Apteka pod Eskulapem, Plac Wolności 13; Apteka pod Złotym Lwem, Starý Rynek 75; Apteka Chwaliszewska, ul. Chwaliszewo 76. Lazarus: Apteka przy Parcie Wilcza, ulica Marszałka 47. — Jerzy: Apteka pod Gwiaz-

da, ul. Krzeszowskiego 12. — Wilda: Apteka Fortuna, Góra Wilda 96. — Ständigen Nachtdienst haben folgende Apotheken: Solatsch-Apotheke, Mazowiecka 12, die Apotheke in Luisenhain mit Ausnahme von Sonn- und Feiertagen von 2 Uhr nachm. bis 9 Uhr abends), die Apotheke in Glowno, die Apotheke in Gurszyn ul. Marszałka 158, die Apotheke der Eisenbahnenkasse, St. Martin 18, die Apotheke der Krankenkasse, ul. Voigtowa 25.

Rundfunkprogramm für Dienstag, 13. Mai. 13–13:05: Zeitzeichen, Janzenblasen vom Rathaussturm, 13:05–14: Schallplattenkonzert, 14–14:15: Notizen der Effekten und des Schlachthofes, 14:15–14:30: Landw. Mitteilungen der Pat., Bericht über den Schiffbau usw. 16:45–17:05: Bildunt. 17:05–17:45: Radiotechnische Blauderei, 17:25–17:45: Französischer Kurzus 17:45–18:45: Volkstümliches Konzert, 18:45–19: Beiprogramm, verschiedenes, 19:30–19:50: Konzert, 19:30–19:50: Vortrag, 19:50–22:45: Uebertragung aus dem Teatr Wieli. In den Pausen Programme der Posener Theater und Kinos, 22:45–23: Zeitzeichen, Mitteilungen der Pat., Sport, 23–24: Tanzmusik aus dem Esplanade.

Programm des Deutschlandsenders für Dienstag, 13. Mai, Königswinterhausen, 9: Für die Volksküche der Stadt Berlin Vortrag, 10: Vortrag: "Mit dem Mikrophon im Schallplattenlaboratorium der Reichsfunkgesellschaft" 12: Französisch für Schüler, 12:30: Schallplattenkonzert, 14:30: Kinderstunde, 15: Schulbauten, 15:45: Frauenschule, 16:30: Die verwandelte Käze, 17:30: Weinen und Bedeutung staatlicher Archive, 17:55: Lebendiges Bauen, 18:20: Bierfeststunde für die Gesundheit, 18:40: Französisch für Anfänger, 19:05: Vortrag: "Prüfung, Ruhen und Wohlbruch der Heilmittel", 19:30: Die Abend-Wolfschule, 20: Wo von man spricht, 20:30: Das Wirtshaus im Spessart, 21:50: Programm der Aktuellen Abteilung, 22:20: Politische Zeitungsschau.

Sport und Spiel.

Deutschland – England 3 : 3.

Das erste Spiel zwischen Deutschland und England nach dem Kriege nahm einen unentschiedenen Ausgang. In der 10. Minute schoß Bradford für die technisch ausgezeichneten spielenden Engländer das erste Tor, das in der 25. Minute von der Dresdener Schuhmane Richard Hofmann ausgeglichen wurde. 10 Minuten vor der Pause legte dann Watson, der Mittelfürmer, das zweite Tor für England vor. Kurz nach Wiederbeginn des Spiels erzielte Hofmann den Ausgleich, und ein unerwarteter taktischer Schlagzug des deutschen Sturms brachte, wieder durch Hofmann, das Führungstor. Die Engländer konnten wieder 8 Minuten vor Schluss durch Watson gleich ziehen. Der beste Mann der Engländer war der rechte Verteidiger Goodale. In der deutschen Mannschaft ragten Richard Hofmann und der Torwart Krebs, der eine erstaunliche Ruhe an den Tag legte, besonders hervor. Der schwächste Punkt war Pöttinger, dessen Ausstellung auch stark kritisiert worden war.

Warschau gegen Leipzig und Chemnitz. Die beiden Deutschen Spiele einer Warschauer Fußballvertretung hatten folgende Ergebnisse: In Leipzig wurden die Warschauer 3 : 1 geschlagen, während eine Städtemannschaft von Chemnitz ein Remis von 4 : 4 gegen die Gäste erzielte.

Polen verspielt gegen Ungarn.

Das fällige Spiel um den Mitropa-Pokal zwischen Polen und Ungarn gewann Ungarn 3 : 1. Das Ehrentor schoß Kozak. Damit revanchieren sich die ungarischen Amateure für ihre Posener Niederlage. Das Spiel leitete Herr Fuchs aus Leipzig.

Mix-Seife

die beste, die billigste.

Italien – Ungarn 5 : 0.

Der Länderkampf zwischen Ungarn und Italien (Vorspiel Polen-Ungarn) endete mit einer Schlappe der ungarischen Professionalen, die 5 : 0 geschlagen wurden. Schiedsrichter Dr. Baumens aus Köln.

Sieg deutscher Rennpferde.

Bei den Rennpferden in Tarnowis gingen drei Pferde, die von Artur Friedmann aus Deutschland importiert worden sind, als Sieger hervor, und zwar Karara, Zwillingsschwester und Nelle

England – Polen 1 : 0

Am Sonnabend begann in Torquay der Davis-Cup zwischen Polen und England. Ins erste Feuer kamen Tłoczyński, den man als den "polnischen Cochet" bezeichnet, und Lee, der den Polen in drei glatten Sätzen 6 : 1, 6 : 4, 6 : 2 schlug. Der strömende Regen bewirkte eine Verzögerung, so daß heute das zweite Einzelspiel ausgetragen wird: zwischen Sharp und Max Stolarow. Außerdem stehen sich Gregory-Collins und Tłoczyński-Warmiński im Doppel gegenüber.

Den Lauf des Ilustrowany Kur. Codz. gewann Kłopociński (Warshaw) vor dem Lemberger Sawaryn und dem Krakauer Czubak.

Die Hodensektion des "A. J. S." spielte gegen die mit einigen Reserven antretenden "Czarni" 4 : 4. Bis zur Pause führten die Studenten 2 : 0. Spielsvereinigung Fürth – Fortuna (Leipzig) 0 : 6; Minerva schlug Tennis-Borussia 3 : 1.

Briefkasten der Schriftleitung.

Sprechstunden in Briefkastenangelegenheiten nur werktäglich von 12 bis 13½ Uhr.

G. R. 210. Sie haben als Erbe die volle Erbschaftsteuer zu zahlen und nicht das Recht, die von Ihrer Mutter als der damaligen alleinige Erbin gezahlte Erbschaftsteuer in Abzug zu bringen, denn 1924 war die Mutter alleinige Erbin, und jetzt nach deren Tode sind Sie es.

A. W. 3. Die Chefrau hat im Falle der Gütertrennung das Recht, über das eingebrachte und über das Vorbehaltsgut sowie über die Aussteuer unter den von Ihnen angegebenen Vorausezügen testamentarisch selbstständig zu verfügen.

Kino-Programm.

Apollo – Die Melodie des Herzens. Tonfilm. 4½ Uhr.

Metropolis – Im Banne der Sünde u. Nachtvogel. 5 Uhr.

Renaissance – Der Liebessee. 5 Uhr.

Stylow – Hafen der Träume. 5 Uhr.

Wilson – Huragan. 5:15 Uhr.

Wettervoransage für Dienstag, 13. Mai.

= Berlin, 12. Mai. Für das mittlere Norddeutschland: Teils heiter, teils wolkig, ohne nennenswerte Niederschläge, wenig Temperaturveränderung. — Für das übrige Deutschland: Im Osten noch meist bewölkt mit etwas Regen, im Westen Aufheiterung und am Tage etwas wärmer.

4. Jahrgang erscheinenden Zeitschrift (jeden Monat 1 Heft für 90 Pfennig) erwähnen wir die Aufsätze: Bernard Shaws politische Komödie "Der Kaiser von Amerika" mit Bildern der Berliner Uraufführung; "Die Eroberung von Mexiko", eine Zusammensetzung aus Geschichte und Dichtung; Walther von der Vogelweide zu seinem 700. Todestag; Fürstin v. Pleß, "Tanz auf dem Vulkan", Erinnerungen an Deutschlands und Englands Schicksalswende; S. A. Bernatziks Forschungsreise "Zwischen weißem Nil und Belgisch-Kongo", mit Originalphotos des Forstlers; nicht zu vergessen das springlebendige "Stizzenbuch der Weltstimmen".

Durch den Wilden Tuat. Erlebnisse und Abenteuer auf einer Expedition vom Hohen Atlas bis zum Sabir. Von Fritz Ohle. Mit 6 Tondruckbildern und 14 Zeichnungen von Hans Anton Aspinwall sowie einer Überichtskarte. In Leinen geb. Rm. 4.80. Union deutsche Verlagsgesellschaft, Stuttgart. Todeseinsamkeit liegt über den öden Steppen der Sahara, unheimlicher Fieberhauch steigt aus den unermesslichen Sumpfen auf, düster und feindlich starren unwirtliche Gebirge zu dem sonnendurchglühenden Himmel. Mitten darin liegen Däsen von märchenhafter Schönheit und Fruchtbarkeit. Das ist der wilde Tuat, den Fritz Ohle mit seiner Karawane durchzieht, um für die französische Regierung die Möglichkeit für die Fortführung der Transsaharabahn zu erforschen. Seit Jahren mit Land, Leuten und Sprachen vertraut, gelangt er im ständigen Kampfe mit feindlichen Naturgewalten, mit Raubtieren und Schlangen, mit schlechtesten Krankheiten in ausgedehnte Gebiete, die vor ihm noch kein Europäer geschaut hat. Unermessliche Reichtümer bringt das Land in seinen Däsen und in seinem Boden, der einmal erschlossen, Raum für Millionen von natolangen Reisen aller Kulturwelt an. Fährnissen und Abenteuern erlebt hat, erzählt Ohle in seinem Buch mit natürlicher Lebendigkeit, ohne Erdichtung und Ausschmückung: von den braunen Nomaden der Däsen, von Schönheiten und Schrecken der Natur, von den Zwischenfällen mit den eingeborenen Mannschaften seiner Karawane. Ernstes und Heiteres, immer aber Selbstlebtes. So gehört Ohles Buch wohl zu den wertvollsten und feinsten neuen Reisebüchern und wird von Erwachsenen und von der reisenden Jugend mit grösster Spannung gelesen werden.

it

ungeahnte Popularität. Beim Abschied sagte er bescheiden, er habe auch ein Buch geschrieben, das er mir gern mit einer Widmung verehren möchte. Nun setzt er sich und beginnt zu schreiben: "All' illustrissimo..." und dann mit einer kleinen, nur wenig verlegenen Wendung zu mir: "Wie war doch bitte Ihr Name?" —

Die dritte Geschichte ist dem deutschen Maurois, Emil Ludwig, passiert:

Er kommt spät nachts in New York in sein Hotel und geht zum Aufzug. Der Liftboy, tief versunken, liest in einem Buch.

"Was liest du denn da?" fragt Ludwig.

"Napoleon, Sir," sagt der Junge und reicht begeistert das Buch, das Ludwig als "seines" erkennt.

Ludwig, mit schlecht verborgenem Stolz: "Ach, und wie gefällt dir das Buch?"

"Herrlich, Sir! Wunderlich! Und wissen Sie warum? Ich finde nämlich dieser Napoleon hat so viel Ähnlichkeit mit mir."

„Ich grüße Ihre Leiche“ —

Unseren Lesern dürfte noch der offene Briefwechsel zwischen Justizminister Car und Abg. Liebermann in Erinnerung sein, wobei besonders Minister Car den Abg. Liebermann „brieflich geohrfeigt“ hatte, wie er selber sich ausdrückte. Im Zusammenhang hiermit erinnert eine Wilnaer Frage an eine Anekdote des großen Humoristen und bekannten Schriftstellers Mark Twain. Irgend ein Amerikaner hatte sich durch die scharfe Kritik Mark Twains so getroffen gefühlt, daß er dem Dichter einen Brief schrieb und darin erklärte, daß er ihn „brieflich ohngeheigt“. Mark Twain hat hierauf prompt auf seine Art folgendermaßen geantwortet: „Mein Herr! Da ich von Ihnen brieflich geohrfeigt worden bin, so erschließe ich Sie brieflich mit sechs Augen aus meinem Revolver und grüße Ihre Leiche, — Mark Twain.“

Zeitschriftenkau.

Neues aus Paul Kellers "Bergstadt".

"Ja, Georg. Bitte, gib mir die Sicherheitsnadeln aus meiner Handtasche!"
"So, hier! — Hast du denn einen Jumper?"
"Nein, bloß eine Handvoll Wollfäden und einen schwarzen Mantelknopf mit einem Stoffsegen dran."
"Na, dann können wir jetzt wohl gehen, was?"
"Wo denn hin?"
"Na, nach Hause."
"Ausgeschlossen, Georg!"
"Wo willst du denn noch hin?"
"Na, ich kann doch mit meinem jerrissen Kleid nicht auf die Straße. Ich will dir was sagen: Wir fahren nach dem ersten Stock raus; da ist ein Tisch mit einer Partie Voile-Kleider für siebzehn Mark neuzeitig."
"Schön! Auf – in – den – Kampf, — Torrehehero!!!"

Drei Anekdoten vom Ruhm.

Von Blanche Dergan.

André Maurois, zurzeit in Berlin, erzählt: Hochzeit. Ich bin Trauzeuge. Der Matre schwingt eine pathetische Rede auf die Braut, den Bräutigam, die Brauteltern und dann: „Und hier der Trauzeuge André Maurois. Unser berühmter Dichter, der Verfasser von „Disraeli“, „Das Leben Shelleys“, „Wandlungen der Liebe“...“ und nun folgt die Aufzählung meiner sämtlichen Werke bis zu „Lord Byron“. Mühselig, mit einer Leichtigkeit, die mich in Erstaunen setzte. Ich muß geschehen, daß dieses Manne umfassende Kenntnis meiner Schriften nicht ohne Eindruck auf meine Eitelkeit blieb. Am Ende der Zeremonie ergriff ich die erste Gelegenheit, meiner Bewunderung Ausdruck zu geben, indem ich zu ihm

Handelszeitung des Posener Tageblatts

Dienstag, 13. Mai 1930

Polens Ueberseehandel.

45 Prozent des Exports geht über Danzig und Gdingen.

Die Handelsbeziehungen Polens mit dem Ausland haben sich bisher fast ausschliesslich auf die Nachbarstaaten beschränkt. Die übrigen europäischen Länder besasssen geringe, die aussereuropäischen fast gar keine Bedeutung im polnischen Aussenhandel. In den letzten Jahren haben die Nachbarstaaten, Deutschland, die Tschechoslowakei, Rumänien, Russland und weiteren Sinne auch Lettland, wertmässig gegen 50 Prozent der Ausfahrt aufgenommen; etwa 45 Prozent gingen nach den anderen europäischen Ländern und kaum 5 Prozent nach dem übrigen Auslande. In den Einfuhr lieferten Nachbarstaaten gegen 38 Prozent die aussereuropäischen Staaten etwa 42 Prozent. Neuerdings hat sich indessen der Warenumsatz mit den aussereuropäischen Staaten erhöht. Die polnische Wirtschaftspolitik versucht, die Wirtschaftsbeziehungen mit den entfernten Märkten, die nur auf dem Seeweg zu erreichen sind, zu fördern.

Bis 1925 ging der polnische Ueberseehandel hauptsächlich über Danzig, seitdem begann auch Gdingen in den Vordergrund zu rücken. Daneben wäre noch Lubawa, „Pomorski Dom Zbożowy“, Alojzy Bielecki. Zahlungsaufschub bis 9. Juli einschl.

Ostrowo, Tadeusz Skrzypczynski, Rynek 22. Verlängerter Aufschub bis 1. August einschl.

Ostrowo, Stanislaw Brendt „Hotel Polski“, Neuer Gerichtsverwalter Maksymilian Wańko, Rynek Nr. 31.

Posen, „Poznańska Fabryka Bielizny“ Jan Ebertowski. Am 27. März ist das Vergleichsverfahren eingeleitet worden.

Posen, Seweryn Chojnicki, Stary Rynek 52, hat Zahlungsaufschub beantragt.

Posen, Alojzy Struk, Plac Sapiężyński 1, hat Zahlungsaufschub beantragt. Gläubigerversammlung am 15. 3. um 11 Uhr im Kreisgericht, Zimmer 23.

Posen, Wacław Mroziewicz, Stary Rynek Nr. 80/82, hat Zahlungsaufschub beantragt. Termin 24. 5. um 11 Uhr, Zimmer 23.

Schrinn, „Sremska Tkalcia“, Michał Łukaszewski. Neuer Gerichtsverwalter Feliks Maćkiewicz in Schrinn.

Wabrzeźno, Maria Jankowska. Zahlungsaufschub bis 23. Juli einschl.

Wieckow, Franciszek Dohrowolski. Verlängerter Zahlungsaufschub bis 4. August einschl.

Gerichtsaufsichten.

Bromberg, Mieczysław Klimek. Zahfungsaufschub bis 24. Juli einschl.

Dirschau, „Pomorski Skład Obuwia“, Stanislaw Dals. Verlängerter Zahlungsaufschub bis 22. Juli einschl.

Dirschau, Jan Pomięski. Verlängerter Zahlungsaufschub bis 18. Juli einschl.

Dirschau, „Universal“. Konfektion Jakob Tyntpulwer, Podgóra 25, hat Zahlungsaufschub beantragt. Gläubigertermin am 13. 5. um 12 Uhr, Zimmer 15.

Dirschau, Szydor Schöngut hat Zahlungsaufschub beantragt. Termin am 13. 5. um 11 Uhr, Zimmer 15.

Dirschau, Modehaus W. Witkowski. Verlängerter Zahlungsaufschub bis 22. Juli einschl.

Exin, Theodor Bloch. Zahlungsaufschub bis 14. Juli einschl.

Grätz, Jan Krawiec hat Zahlungsaufschub beantragt. Termin am 19. 5. um 11 Uhr, Zimmer 20.

Konitz, Ludwik Swinka in Brusy. Zahlungsaufschub bis 15. Juli einschl.

Konitz, Oskar Weiland. Das Vergleichsverfahren ist eingeleitet worden.

Lubawa, „Pomorski Dom Zbożowy“, Alojzy Bielecki. Zahlungsaufschub bis 9. Juli einschl.

Ostrowo, Tadeusz Skrzypczynski, Rynek 22. Verlängerter Aufschub bis 1. August einschl.

Ostrowo, Stanislaw Brendt „Hotel Polski“, Neuer Gerichtsverwalter Maksymilian Wańko, Rynek Nr. 31.

Posen, „Poznańska Fabryka Bielizny“ Jan Ebertowski. Am 27. März ist das Vergleichsverfahren eingeleitet worden.

Posen, Seweryn Chojnicki, Stary Rynek 52, hat Zahlungsaufschub beantragt.

Posen, Alojzy Struk, Plac Sapiężyński 1, hat Zahlungsaufschub beantragt. Gläubigerversammlung am 15. 3. um 11 Uhr im Kreisgericht, Zimmer 23.

Posen, Wacław Mroziewicz, Stary Rynek Nr. 80/82, hat Zahlungsaufschub beantragt. Termin 24. 5. um 11 Uhr, Zimmer 23.

Schrinn, „Sremska Tkalcia“, Michał Łukaszewski. Neuer Gerichtsverwalter Feliks Maćkiewicz in Schrinn.

Wabrzeźno, Maria Jankowska. Zahlungsaufschub bis 23. Juli einschl.

Wieckow, Franciszek Dohrowolski. Verlängerter Zahlungsaufschub bis 4. August einschl.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens hat gestaltet sich in den letzten sechs Jahren folgendermassen (in Tonnen):

Warenumsatz Polens Umschlag über die prozentuale mit dem Ausland. Häfen Danzig und Gdingen der Häfen lande

1929 26 125 857 rund 11 800 000 45,2

1928 25 588 936 10 573 030 41,3

1927 25 259 098 8 793 755 35,0

1926 24 742 425 6 714 306 27,1

1925 17 012 776 2 774 476 16,3

1924 18 153 337 2 384 274 13,1

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirkwaren, Tüll und Gardinen gewährt werden.

Der Anteil der Häfen Danzig und Gdingen am gesamten Aussenhandel Polens ist somit ganz beträchtlich gelegen, besonders im Verhältnis zum allgemeinen Warenumsatz. Für den eigentlichen Ueberseehandel der polnische Aussenhandel sodann auch der polnische Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten trenden, vor allem deutsche Häfen, wie Bremen, Hamburg, Stettin und Königsberg, Deutschen Daten zugehörig werden über diese vier Häfen jährlich etwa 1 Mill. t Waren aus bzw. nach Polen verfrachtet: über Bremen vor allem Baumwolle, über Hamburg Kolonialwaren, über Stettin Eisenzeuge usw. Die polnische Warenumsatz für den eigentlichen Ueberseehandel und den notwendigen Kenntnissen über die dort geltenden Einzelheiten, Leinen, Wirk

Województwo Posen. Ein Jahrmarktsidyll.

Kempen, 12. Mai.

Der letzte Jahrmarkt in Wieruszów im Kreise Kempen zeichnete sich weniger durch große Beschilderung und Lebhaftigkeit aus, als durch einen Anzahl von Diebereien und eine solenne Keilerei, die viel Publikum anlockte.

So gelang es einem Vagabunden, der aus Konzernpolen herübergekommen war, festzunehmen, als er im Begriff war, einem Händler einen größeren Geldbetrag aus der Tageskasse zu stehlen. In einem zweiten Falle konnten die Langfinger, die einem anderen Händler 65 Złoty gestohlen hatten, leider nicht gefasst werden. Eine Schlägerei zwischen zwei Seihändlerständen versammelte eine Schar amüsterter Zuschauer. Es handelte sich um einen Familienstreit zwischen Vater und drei Söhnen, der aus Konkurrenzneid entstanden sein möchte. Der nicht ganz unblutige Kampf, bei dem Holzstangen und Knüppel eine wesentliche Rolle spielten, konnte erst nach Eingreifen der Polizei geschlichtet werden. Am Ende gab es eine allgemeine Verjährnung.

Der weitere Marktbericht vermeldet: Absolute Ruhe. Im ganzen also ein für unsere Zeit bezeichnendes Jahrmarktsidyll.

Obornik, 12. Mai. Die Schweinepest ist in Uścikowo festgestellt worden. Sperrmaßregeln wurden bereits erlassen. Erloschen ist die Schweinepest dagegen in Kiszewo.

Nogat, 12. Mai. Die Holzbrücke über die Weina bei Cieślka wird wegen Wiederherstellungsarbeiten bis auf Widerruf für den Verkehr gesperrt.

Bromberg, 10. Mai. Der hiesigen Kriminalpolizei bereits bekannte Betrüger machten neulich die Bekanntschaft eines Fleischermeisters aus Krakau. Sie begannen mit ihm in einem Restaurant auf der Cracow Straße ein Kartenspiel, bei welchem selbstverständlich der leichtgläubige Fleischermeister stets verlor. Schließlich wurde ihm dieses Spiel doch zu bunt, und er verließ das Lokal. Bald aber mußte er die unangenehme Feststellung machen, daß ihm seine Brieftasche fehlte, die 50 Złoty Bargeld und wichtige Dokumente enthielt. Auf die inzwischen geflohenen Betrüger wurde ein Kriminalbeamter aufmerksam, der sie sofort verhaftete. Die Brieftasche konnte dem Geschädigten zurückgestattet werden.

Bismarsfelde, 12. Mai. Ein seitenes Jubiläum. Am 5. Mai feierte des Friedrich Woltmannsche Ehepaar das Fest der Goldenen Hochzeit. In der schön geschmückten Kirche wurde das Jubelpaar vom Ortspfarrer eingefeiert. Kinder und Enkelkinder, Verwandte und Bekannte nahmen an der Feier teil, die Posauens- und Kirchenchor musikalisch verhönten. Nach der Einlegung überreichte der Ortsgeistliche dem Jubelpaar das Glückwunscheschreiben des Evangelischen Konzistoriums und die Gemeinde durch einen Vertreter eine wertvolle Bibel.

Innowroclaw, 10. Mai. Eine größere Schar Arbeitsloser rotete sich gestern vormittags vor dem hiesigen Magistratsgebäude an und verlangte den Stadtpräsidenten zu sprechen, der aber plötzlich erkrankt war. Da die Menge nicht auseinandergehen wollte, zog die Polizei die Waffen und drohte, von denselben Gebrauch zu machen, worauf erst die Arbeitslosen auseinandergingen.

Kruszwitz, 10. Mai. Diebstähle. Dem Briefträger Krzysztof in Bachorost bei Kruszwitz wurden Sachen und Wäsche im Werte von 1000 Złoty gestohlen. — Dem Besitzer Trafia in Giebokow sind zwei Fahrräder und Anzüge im Werte von 1100 Złoty entwendet worden, und dem Landwirt Lewandowski in Taborowo wurden Betten im Werte von 500 Złoty gestohlen. Von den Dieben fehlt jede Spur.

Gostyn, 12. Mai. Eine neue Straße wurde in der Verlängerung der früheren Neuenstraße (jetzt ul. Radoma) durch Auffüllung und Pflasterung geschaffen. Die vordäufig angelegte Straße beginnt am Gerichtsgebäude und führt nach der rechten Markseite. Die Verlegung des Bürgersteiges wird in den nächsten Tagen beendet sein. Natürgemäß haben dadurch die an der neuen Straße — ulica Nowa — gelegenen Grundstücke an Wert gewonnen, da sie schöne Bauplätze abgeben.

Schmiegel, 10. Mai. Anklage wegen Konkursvergehens. Von dem Lissaer Bezirksgericht fand dieser Tag eine Verhandlung wegen Konkursvergehens gegen den Kaufmann Jg. Maczkowski aus Schmiegel statt. Das Urteil lautete auf 6 Monate Gefängnis mit fünfjähriger Bewährungsfrist. Als strammlider wurde der Umstand angesehen, daß der Angeklagte noch unbescholtene und sehr jung ist. Die zwei Monate Untersuchungshaft wurden ihm angerechnet. Von den Mitangeklagten erhielt St. Bajon 2 Monate

Gefängnis mit zweijähriger Bewährungsfrist und C. Nowak 3 Monate Gefängnis mit zweijähriger Bewährungsfrist.

Kempen, 12. Mai. Zu dem Zug zusammen ist auf der Eisenbahnstation Lenka, von dem wir bereits berichtet, erfahren wir noch, daß ein Lokomotivheizer verschiedene glücklicherweise nicht lebensgefährliche Verletzungen erlitten hat. Die Katastrophe, die sehr leicht größere Ausmaße hätte annehmen können, ist auf falsche Weichenstellung zurückzuführen.

Hartnäckige Verstopfung, Dickdarmkatarrh, Blähungen, Magenverstimmungen, Blutstauungen, Trägheit der Leber, goldeneader, Hüftweh werden durch den Gebrauch des natürlichen „Franz-Josef“-Bitterwassers — morgens und abends je ein kleines Glas — beseitigt. Arztliche Fachgrößen legen davon Zeugnis ab, daß das Franz-Josef-Wasser selbst bei Reizbarkeit des Darms schmerzlos wirkt. Zu verl. in Apoth. u. Drogh.

Pommereellen.

Gdingen, 12. Mai. Der Druschelteufel hat uns bei der in unserer vorigen Nummer unter der Überschrift „Tragödie der Eisensucht“ gebrachten Notiz einen peinlichen Schabernack gespielt. Statt Frau Adamki muß es, wie aus dem weiteren Bericht ohnehin hervorgeht, natürlich Franz Adamki heißen.

Thorn, 10. Mai. Ein tragisches Unglücksfall ereignete sich Donnerstag nachmittag gegen 4.40 Uhr auf der Station Broza (früher Czerniewitz) an der Strecke Thorn-Wartha, einige Kilometer vom Thorner Hauptbahnhof entfernt. Der in Stewien (Stawki) bei Thorn wohnhafte Eisenbahnarbeiter Ludwik Kawala versuchte auf einen nach Thorn abfahrenden Güterzug zu springen, um schneller nach Hause zu gelangen. Dabei rutschte er aus und fiel so unglücklich unter den Zug, daß er in zwei Teile zerschnitten wurde. Er verlor seine Frau durch den Tod, der erst vor kurzem seine Frau durch den Tod verloren hatte, hinterläßt zwei unmündige Kinder.

Kongress und Galizien.

Zwei Großfeuer.

23 Wirtschaften niedergebrannt. Im Dorfe Pełczyn, Gem. Szczecin im Kreis Lublin, entstand am Freitag früh ein Brand, der sich mit außerordentlicher Schnelligkeit ausbreite und in kurzer Zeit das ganze Dorf umfaßte. Aus der ganzen Umgegend eilten die Feuerwehren herbei und verliefen, 108 Mann stark, dem Feuer zu Leibe zu rücken. Es gelang ihnen aber nicht, die bereits in Flammen stehenden Gehöfte zu retten. Insgesamt wurden 23 Wirtschaften mit 100 Gebäuden vernichtet. Wie die Untersuchung ergab, war der Brand durch achtloses Fortwerfen eines brennenden Streichholzes entstanden.

Das Städtchen Uhnów wiederum vom Feuer heimgesucht.

Am Freitag entstand in dem Städtchen Uhnów im Województwo Lemberg, der zweite Brand in Laufe einer Woche. Gegen 3 Uhr nachmittags stießen Kinder durch unvorsichtigen Umgang mit Feuer eine Scheune in Brand, der durch den Wind angefacht und auf die umliegenden Häuser übertragen wurde. Insgesamt brannten 29 Häuser und 24 Wirtschaftsgebäude nieder. Der Schaden beträgt ungefähr eine halbe Million Złoty.

Ostpreußen.

Landestheater für Nordostpreußen geplant.

Tilsit, 10. Mai. Bei der Beratung des Haushaltss für das Stadtheater in Tilsit machte Oberbürgermeister Dr. Salje in der Stadtverordnetenversammlung die Mitteilung, der Magistrat hätte die Absicht, das Stadttheater im nächsten Jahre in der Art der Allensteiner Landestheater für Südostpreußen als selbständiges Theater mit Schauspiel und Musikbühne für Tilsit aufzustellen. Es soll in den Gemeinden der Tilsiter Umgebung spielen. Die jährlichen Ausgaben würden 190 000 Mark betragen. Man müßte allerdings mit einer Staatsbeihilfe von 85 000 Mark rechnen können, da die Stadt nur 15 000 Mark zuschießen könnte. Der Rest würde sich aus den Einnahmen decken lassen. Bis zur Klärung der Subventionsfrage wurde der Haushalt zu rückgestellt.

Kindesunterschiebungen im Storchennetz.

Ein Besucher in Al. Krauleiden hat der britischen Storchmama auf dem Dache Gänseleiter untergelegt. Man darf auf das Brutergebnis und die peinliche Überraschung bei „Storchens“ sehr gespannt sein.

Gesucht werden

für sofortige Lieferung zwei gebrauchte Zuschneide-maschinen für Herren- und Damen-Wäsche-Fabrikation,

eine mit Kreismesser,
eine mit Bandmesser.

Offerten mit Abbildung unter „W. M.“ an die Annoncen-Expedition S. Fuchs, Łódź, Piotrkowska 50, erbeten.

Landwirt, 27 J. alt, männlich
in Alleinverwaltung einer
Wirtschaft
bis 120 Morgen, gegen Geball
u. Unterhaltung zu übernehmen. Antritt 15. d. Monats.
Öff. unter 754 an Ann.
Exp. Kosmos Sp. 3 o. o.
Bożna, Zwierzyniecka 6.

Jetzt ist die beste Zeit,
eine Trinkkur mit Tee- und
Zuckerwasser durchzuführen, den man sich selbst aus dem Ind.-Jap.-
Teepilz Jungo Japan herstellt. Besonders werthvoll
bei Arterienverfaltung, Schwindelanfälle, Darmtrübe,
Hämorrhoiden und für geistig angestrengt Tägliche
zu haben in den Apotheken und Drogenhandlungen.
Posen, J. Gadebusch. Generalvertreter, C. Pitschke
Rogoźno. — Drucksachen frei!

Evangl. Lehrerin
zu 2 Mädchen (Quinta) gesucht zu Ende August
oder 1. September d. Jrs.
Baronin Else Paleske, Szeged
p. Starogard, Pomorze.

TAJFUN

Erstklassiges inländ. Fabrikat bedeutend billiger als ausländ. Erzeugnisse! 1/ Ltr. 7 zł., 1/2 Ltr. 4.— zł., 1/4 Ltr. 2.50 zł.
Erhältlich in jeder Drogerie.

UNIVERSUM

Eine Schutzmauer gegen Insekten.
Fabrikation von Mitteln zur Bekämpfung von Schädlingen.

Poznań, ulica Fr. Ratajczaka 88.

Sieben Herdbuchkühe

junge Tiere mit guter Milchleistung verkaufen zu zeitgemäßen Preisen
Dom. Wyszyński, Kr. Chodzież, Dr. O. Sondermann.

Molkereibutter

wöchentlich 5—6 Zentner an Dauer-Abnehmer abzugeben. Ges. Anfr. an

Molkereigenossenschaft Budziszewko.

Glänzende Existenz

Alt eingeführtes elektrisches Beleuchtungs- u. Installationsgeschäft mit schöner Zweizimmerwohnung in better Gegend Berlins ist unter äußerst günstigen Bedingungen zu verkaufen. Anzahlung mindestens 15 Mille. Schneid & Schloss, Berlin W 30, Villoria-Luisa-Platz 10.

Altrenommiertes

Getreide-Geschäft

nahe Berlin, m. g. Privatkundschaft, Börse zu verkaufen. Etgl. Sozjus gesucht. Offerten u. 759 an Ann. Exp. Kosmos Sp. 3 o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6.

Gebr. verzinkt. Stacheldraht

4 Stacheln, sehr gut erhaltene ausgefuchste Ware in fabrikmäßigen Rollen von ca. 50 kg, 1000 m ca. 130 kg, 50 kg 40 zł. gibt ab

P. Przygode Eisenhdg-Krotoszyn.

gut erhalten, zu verkaufen ab 1. Juli 1930.
Dom. Wyszyński, Kr. Chodzież, Dr. O. Sondermann.

Ca. 20 fm. Rüstern

(Ulmen, prima Stellmacherholz).

„ 20 rm. Erlenrollen

(Prima Pantoffelholz).

„ 400 3tr. Schilfrohr

(geeignet zu Rohrgewebe, sowie als Dachdeckerholz), hat für prompt abzugeben

von Heydebrand'sche Gutsverwaltung Osieczna,

pow. Leszno.

Wirtschaftsräulein,

das größeren Landhaushalt vorsteht, von sofort oder 15. 5. gesucht, 2. Mädchen vorhanden. Angabe bisheriger Tätigkeit und Gehalt zu richten unter 753 an Ann. Exp. Kosmos Sp. 3 o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6.

Heute beginnt die Ratstagung.

Das Programm.

Genf, 10. Mai.

Der Teilnahme des Außenministers Curtius an der am nächsten Montag beginnenden Ratssession steht nicht, wie bei der Januartagung, eine für Deutschland entscheidende wichtige Konferenz im Wege, und der Verlauf der Session wird diesmal nicht durch eine bevorstehende Flottenkonferenz ungebührlich beschleunigt werden. So wird der Nachfolger Stresemanns jetzt Gelegenheit haben, auch hier die Erbschaft seines Vorgängers anzutreten, die Genfer Atmosphäre, die Methode, die Maschinerie und die Persönlichkeiten kennen zu lernen und die wertvollen Möglichkeiten direkter Führungnahme mit den maßgebenden Vertretern einer Reihe für die Politik besonders wichtiger Staaten auszunutzen. Auch diesmal werden ungezwungene Ausprachen der Außenminister die Hauptrolle spielen, und für den deutschen Außenminister fehlt es nicht an Fragen, deren Erörterung auf diesem Wege von Wert sein kann. Seit den Begegnungen, die während der letzten Tagung der Staatssekretär von Schubert und der Gesandte Rauscher mit dem polnischen Außenminister über die Handelsbeziehungen zwischen

Deutschland und Polen

geholt haben, sind die bekannten Schwierigkeiten aufgetaucht; die im polnischen Vorbehalt bei der Unterzeichnung des von der Zollfriedenskonferenz angenommenen Handelsabkommen und in dem an den Generalsekretär gerichteten Protest der polnischen Regierung gegen die neuen deutschen Agrarzölle ihren Niederschlag gefunden haben. Damit ist der Anlaß gegeben, daß zwischen beiden Ministern dieses schwierige Thema aufgerollt wird. Mit

Briand

trifft Curtius seit der letzten Haager Konferenz zum erstenmal wieder zusammen. Der französische Außenminister hat bei jeder Begegnung mit Stresemann, bald eingehender, bald flüchtiger, das Verhältnis Deutschlands zu Frankreich in seiner jeweiligen Gestaltung besprochen, und es ist zu erwarten, daß diese Gesprächsreihe beibehalten wird. Seit der letzten Völkerbundsvorstellung hat Briand sein noch unklares Projekt einer europäischen Wirtschaftsvereinigung in die Debatte geworfen. Inzwischen ist in der internationalen Zollpolitik so manches Wichtiges vorgegangen, das diese Frage berührt. Als Wirtschaftspolitiker von Fach ist der deutsche Außenminister an diesem, auch unter dem Gesichtspunkt der deutschen Reparationslasten so wichtigen Gegenstand besonders interessiert, und eine Aussprache hierüber dürfte willkommen sein. Der Stand der Saarverhandlungen ist ein deutlich-französisches Thema, das bei Gesprächen der beiden Minister zweifellos berührt wird, und einen nicht unwesentlichen Gegenstand bildet hierbei die Zurückziehung der Bahntruppen bei der endgültigen Räumung. Im Rahmen der

Abrüstungsfrage

wird die Fortsetzung der nächsten Tagung der vorbereitenden Kommission zweifellos zur Sprache kommen; der deutsche Außenminister wird dabei sicherlich Gelegenheit nehmen, den Vertretern der Großmächte gegenüber den Standpunkt Deutschlands, des Gläubigers der Abrüstungszusagen der ehemaligen Alliierten, mit Nachdruck darzulegen. In dieses Thema röhren der auf der Tagesordnung stehende Bericht über die Arbeiten

des Sicherheitskomitees, der Bericht über die Arbeiten der Juristenkonferenz zur Ausgleichung des Kellogg-Paktes an die Völkerbundssatzung und der britische Vorschlag einer Konferenz zur Inkraftsetzung des 1925 angenommenen Abkommens über die Kontrolle des internationalen Waffenhandels. Als Vertreter Deutschlands ist Außenminister Curtius Berichterstatter über die Wirt-



Der Präsident der 59. Ratstagung.

Der jugoslawische Außenminister Marinovitsch, der in der am 12. Mai beginnenden 59. Tagung des Völkerbundsrates den Vorsitz führt.

Ratifikationen der unter den Auspizien des Völkerbundes geschlossenen Abkommen, die humanitären und Hygienefragen, die Arbeiten an der Kodifikation des Völkerrechts, ferner einige Minderheiten beschwerten und schließlich die Frage der Ernennung eines Nachfolgers des deutschen Mitglieds der Mandatskommission, Geheimrat Dr. Kastl, an dessen Stelle, wie man hört, Ministerialdirektor Dr. Ruppel treten soll. Auch die ungarische Optantenfrage wird noch einmal kurz auftauchen.

Die Tagesordnung weist keine aktuellen politisch wichtigen Natur auf, so daß politisch interessante Ergebnisse aus den inoffiziellen Ministerbesprechungen zu erwarten wären. Ob zu den von der Tagesordnung indirekt berührten Problemen der zollpolitischen Entwicklung Europas und der Abrüstung am Ratstisch grundsätzlich wichtige Erklärungen abgegeben werden, bleibt abzuwarten. Um so mehr steht im Hintergrund des offiziellen Teils der Tagung der Wechsel in der deutsichen Vertretung im Rat, das erste Erscheinen des neuen deutschen Außenministers in Genf. Es steht im Zeichen des Abschlusses der Reparations- und Räumungsverhandlungen, der bevorstehenden Aufhebung der Besatzung und damit der endlichen Beseitigung des unhalbaren Zustands, daß im Gebiete einer ständigen Ratsmacht die Truppen anderer Ratsmächte stehen. Damit beginnt ein neues Kapitel der Mitarbeit Deutschlands im Völkerbund, und zwar im Zeichen der Verstärkung zweier Probleme, desjenigen der europäischen Zoll- und Wirtschaftspolitik und der bedeutsamen Frage, ob es in der nächsten Etappe zum ersten Schritt auf dem Wege der Rüstungsherauslösung und Beschränkung kommen wird.

An der Ratstagung nehmen sieben Außenminister teil, diejenigen Deutschlands, Frankreichs, Großbritanniens, Italiens, Südlawiens, Polens und Finnlands. Den Vorsitz führt, wie schon erwähnt, der südlawische Außenminister Marinovitsch.

Der Völkerbund tagt.

Genf, 12. Mai. (R.) Der Völkerbundsrat ist heute vormittag 11 Uhr unter dem Vorsitz des neuen Ratsmitgliedes, des jugoslawischen Außenministers Marinovitsch, zu seiner 59. Tagung zusammengetreten. Die Ratstagung begann wie üblich mit einer vertraulichen Sitzung, die unter anderem die endgültige Abrechnung des ungarisch-rumänischen Optantentreites von den Ratsgeschäften brachte. Diese Frage, die den Rat fast ununterbrochen sieben Jahre beschäftigte und ihn wiederholt vor schwierige juristische und politische Probleme stellte, gilt nach Regelung der Ostreparationen als erledigt. Außerdem erledigte der Rat in der vertraulichen Eröffnungsitzung eine Reihe von veterinären und administrativen Fragen, von denen der Rücktritt des amerikanischen Richters im Gerichtshof im Haag zu erwähnen ist.

Aus der Republik Polen.

Oesterreichische Kunstaustellung.

Warschau, 11. Mai. Gestern stand im "Zajchow" Palast die feierliche Eröffnung der österreichischen Kunstaustellung statt. Die Eröffnung vollzog der Staatspräsident, der in Begleitung seines Gefolges, von Vertretern des diplomatischen Protokolls, der Zivil- und Militärkanzlei des Staatspräsidenten und geladener Gäste erschienen war. Aus Wien war zur Eröffnung der österreichische Kultusminister H. Trubik eingetroffen. Zu dessen Ehren gab der österreichische Gesandte Post in der Gesellschaft einen Empfang, dem Vertreter der Regierung, des diplomatischen Korps, der Künstlerkreise und der Presse beiwohnten.

Verhaftungen.

Warschau, 11. Mai. In Przemysl sind Verhaftungen unter der ukrainischen Jugend vorgenommen worden. Es wurden drei Gymnasialschüler verhaftet: Borys, Rudowski und Kozyl, die

mit Lemberger Terroristen zusammengearbeitet haben sollen.

Urteil im Wojski-Prozeß.

Warschau, 11. Mai. Gestern nachmittag ist das Urteil im Wojski-Prozeß gefällt worden. Das Appellationsgericht hat die Strafe auf ein Jahr Gefängnis herabgeleist. Das Gericht stellte sich auf den Standpunkt, daß die Offiziere nicht als Angreifer, sondern als Sekundanten gekommen seien. Rechtsanwalt Kijewski hat beim Obersten Gericht gegen das Urteil des Appellationsgerichts Cassationsklage eingereicht.

Pilsudski und die politische Lage.

Warschau, 11. Mai. In der politischen Lage ist keine Änderung eingetreten. Die entscheidenden Kreise warten wahrscheinlich die Rückkehr Piłsudskis ab, der in Wilna weilt. Seine Rückkehr soll Mitte der Woche erfolgen. Es wird nicht für ausgeschlossen gehalten, daß sich Piłsudski demnächst nach Druskienniki begeben wird.

Deutsches Reich.

Die Lutherbibel nach Luthers Handschrift.

Nachdem soeben erst auf dem Theologischen Lehrgang in Danzig über eine der neuesten Lutherarbeiten, die Herausgabe seiner Hebräerbrieftaufsicht durch Professor Hanns Küller, berichtet worden ist, kommt aus Eisenach die Nachricht einer neuen monumentalen Veröffentlichung. Die dortige Wartburgstiftung bereitet die Herausgabe der ursprünglichen Bibelaufzeichnung Luthers nach den noch vorhandenen Handschriften vor. Insgesamt sind 600 Blatt oder 1200 Seiten erhalten, vor allem die prophetischen und apokalyptischen Bücher des Alten Testaments. Entwürfe und Verbesserungen, Nachträge und Randbemerkungen werden in dem bearbeiteten Faksimiledruck das Ringen des Reformators mit dem Geist der Sprachen eindrucksvoll veranschaulichen. Geplant ist vorläufig nur eine Auflage von 600 Stück.

Luthers Trauring.

Auch ein König von Polen, nämlich Friedrich August, hatte eine Zeitlang des Reformators Trauring im Besitz. König Friedrich August schenkte ihn dann im Jahre 1703 dem Herzog Rudolf August von Braunschweig-Lüneburg; dieser stiftete ihn nach kurzer Zeit zusammen mit einer großen Bibliothek der Universität Helmstedt. Unkläßig der Feier hielt der damals bekannte Universitätsprofessor Dr. von der Hardt über diesen Ring eine große Festrede. Es war ein Doppelring mit den Anfangsbuchstaben der Cheleste: M. L. D. (Doktor) und C. V. B. Zwei kostbare Edelsteine zierten ihn. Ein Rubin als Symbol weiblicher Liebe und ein Diamant als Symbol männlicher Stärke.

Aus anderen Ländern.

Schwedische Jubiläumsfeiern.

Nicht nur in Deutschland, in allen Ländern wird in diesem Jahre des großen Werkes von Augsburg vor 400 Jahren gedacht werden. So hat auch der König von Schweden einen allgemeinen Dank- und Betttag angeordnet, der zugleich verknüpft sein soll mit der Elsfjahrtausfeier der Einführung des Christentums durch Bischof Ansgar.

Ein Führer des christlichen Japans gestorben.

Im Alter von fast 70 Jahren ist in Japan Kanso Ushimura gestorben. Sein Name ist auch in Europa weitgehend bekannt geworden durch die beiden Bücher "Wie ich ein Christ wurde" und "Japanische Charakterköpfe". Der aus altem Adelsgeschlecht stammende Jungling wandte sich schon früh dem Christentum zu und nahm nach seinem Studium in Amerika eine führende Stellung in der christlichen Bewegung unter den vornehmen Ständen Europas ein. Er war stets ein warmer Verehrer Luthers. In der Inflationszeit sammelte er in Japan namhafte Summen für die Kindernot in Deutschland. Durch den Tod dieses Führers erleidet die Sache des Christentums in Japan einen schweren Verlust.

Die heutige Ausgabe hat 10 Seiten.

Berautwortet für den politischen Teil: Alexander Jusch. Für Handel und Wirtschaft: Guido Soehr. Für die Teile: Alexander Jusch. Für den Stadt- und Kreisstaat: Rudolf Herbrechtsmeier. Für den übrigen redaktionellen Teil und für die Wettbewerbsseiten: Hans Schwarzkopf, Kosmos Sp. z o. o. Verlag "Posener Tageblatt". Druck: Druckaria Concordia So. Aka. Einzig in Polen, Bielany.

der in dem Augenblick vorüberkam, als sich der Krater bildete. Der Wagen fiel in den Krater, verfing sich aber glücklicherweise in den Eisenbahnschienen. So war es den Insassen möglich, aus dem Wagen herauszuklettern und sich aus ihrer furchtbaren Lage zu befreien. Als sie das Schienengerippe erfaßt hatten und ihre festen Erde zurücktrohen, stürzte die Limouline in die gähnende Tiefe.

Schikane im Memelland.

Bittere Klagen.

Kowno, 10. Mai. Der seinerzeit von Wolde-mars verhängte Kriegszustand wird von der Regierung Tubiel bald aufgehoben werden, und damit werden lästige Schikanen, wie Kriegsnotstunden von 1 bis 4 Uhr u.ä. endlich beseitigt. Auch die Deportationen in das Internierungslager von Worny werden hoffentlich bald aufhören.

Im Memelland stehen lebhafte politische Wochen und Monate bevor. Am 19. Mai finden die Wahlen zu den Gemeindewahlen statt, und im Juli läuft die Legislaturperiode des Memelländischen Landtages ab, der dann neu gewählt werden muß. Schon umstritten ist noch immer der Verteilungsklussel der Einnahmen zwischen den litauischen und polnischen Außenministern über die Handelsbeziehungen zwischen einem heftigen Kampf um seine materiellen Rechte.

Zur Erinnerung an die Weltfahrt des "Grafs Zeppelin" hat die deutsche Regierung beschlossen, Erinnerungsmünzen herauszugeben, die den Charakter von Reichsmünzen aufweisen. Die Münzen sind nach einem litauischen Entwurf des Münzmedailleurs Krieger geschnitten, und zwar in Form von Dreiz- und fünfmarkiger Höhe in Silber 900 fein 6 Rmk., in Gold 900 fein 100 Rmk. in Bronze 3 Rmk.; in Zwanzig-mark-Stärke in Gold 18kar. 25 Rmk. Bestellungen werden in der ganzen Welt durch die Banken entgegengenommen werden können.

Eine Zeppelin-Münze.

Zur Erinnerung an die Weltfahrt des "Grafs Zeppelin" hat die deutsche Regierung beschlossen, Erinnerungsmünzen herauszugeben, die den Charakter von Reichsmünzen aufweisen. Die Münzen sind nach einem litauischen Entwurf des Münzmedailleurs Krieger geschnitten, und zwar in Form von Dreiz- und fünfmarkiger Höhe in Silber 900 fein 6 Rmk., in Gold 900 fein 100 Rmk. in Bronze 3 Rmk.; in Zwanzig-mark-Stärke in Gold 18kar. 25 Rmk. Bestellungen werden in der ganzen Welt durch die Banken entgegengenommen werden können.

Der Wahlkreis Gnesen.

In unserem Artikel "Wahlkreis Gnesen wählt" (s. Pos. Tgb. Nr. 108 vom 11. Mai 1930) ist ein Versehen vorgekommen. Der Wahlkreis Gnesen, in welchem am 1. Juni zum Sejm gewählt werden wird, umfaßt folgende Kreise: Gnesen, Mogilno, Obrzon, Wongrowitz, Wreschen und Schroda. Wir bitten, darauf zu achten, daß in allen diesen Kreisen am 1. Juni gewählt werden muß.

Die letzten Telegramme.

Wiederaufnahme der Vorlesungen an den spanischen Universitäten.

Madrid, 12. Mai. (R.) An den Universitäten, die infolge der letzten Unruhen geschlossen werden müssen, sind die Vorlesungen heute wieder aufgenommen worden.

Megilanischer Flieger abgestürzt.
Megilo, 11. Mai. (R.) Meldungen aus Porto Limon (Costarica) zufolge ist der hervorragende Megilanische Fliegerpilot in der megilanischen Armee, Oberst Pablo Sidar, mit seinem Flugzeug ins Meer gestürzt, als er während eines Sturmes versuchte, die Landung anzusehen. Es wird befürchtet, daß sein Begleiter den Tod gefunden haben. Oberst Sidar wollte Buenos Aires ohne Zwischenlandung erreichen.

Rücktrittsabsichten

Sir Eric Drummonds.

London, 12. Mai. (R.) Der Generalsekretär des "Daily Telegraph" meldet, daß der Generalsekretär des Völkerbundes, Sir Eric Drummond, aus privaten Gründen demnächst von seinem Posten zurücktreten wird.

Der Betrunkenen im Flugzeug.
Neuynor, 12. Mai. (R.) In einem amerikanischen Flugzeug kam es zu einem Kampf zwischen dem Flugzeugführer und einem Betrunkenen, der dem Flugzeugführer die Steuerung entreißen wollte. Der übrigen Passagiere bemächtigte sich eine Panik. Neuerlich Schwankungen des zeitweilig ungewissen Flugzeuges. Schließlich gelang es dem Betrunkenen wieder in das Gleichgewicht zu bringen.

Gefährliches Spielzeug.

Berlin, 12. Mai. (R.) Das Spielen mit einer Kriegsgranate hat wieder ein Opfer gefordert. In der heutigen Stadt Groß-Gerau wurde ein Gärtnert von einem explodierenden Zünder zerstört, als er an dem aus dem Krieg stammenden Granatzünder hantierte. Die Frau und der Sohn des Gärtners wurden schwer verletzt.

Statt besonderer Anzeige.

Am Sonntag, dem 11. Mai, entschließt nach kurzer, schwerer Krankheit mein lieber, herzensguter Mann, unser geliebter, treusorgender Vater, Schwiegervater und Großvater, der

Zollrat Benno Weiß

im Alter von 58 Jahren.

Ju diesem Schmerz:

Hedwig Weiß, geb. Rumpel
Lotte Weiß
Erna Mühlmeier, geb. Weiß
Rudolf Mühlmeier
Frieda Ekrut, geb. Weiß
Walter Ekrut
Hildegard Kluge, geb. Weiß
Dr. Hans Kluge
und 4 Enkelkinder

Danzig, Elisabethwall 4, den 12. Mai 1930.

Die Beerdigung findet in Danzig statt.

Achtung! Die Rennsaison hat begonnen!



Staatl. konz. Wetbüro
W. Seestern-Pauly, Danzig
Telefon 23266 Töpfergasse 1-3

Annahme von Wetten für
französ. und deutsche Rennen
Einrichtung von Konten.

→ Telefonische Auftragserteilung, bei größeren
Umsätzen unter Vergütung der Telefonpesen, erwünscht.

Wer nicht wagt, der nicht gewinnt!

Lose

zur 1. Kl. der 21. Polnischen
Staatlichen Klassen-Lotterie

Hauptgewinn:
zł 750000

ausserdem Gewinne zu
zł 350 000, 250 000, 150 000, 100 000
usw.

105 000 Gewinne über insgesamt 32 Millionen Złoty.
Ziehung am 17. und 19. Mai 1930.

1/4 Los - 10 zł, 1/2 Los - 20 zł, 1/1 Los - 40 zł.

Willst Du dem Glück die Hand bieten, willst Du gewinnen und Dir und den Deinigen eine Dauerexistenz sichern, dann kaufe sofort ein Glückslos zur 1. Klasse der 21. Polnischen Staats-Lotterie bei der grössten und glücklichsten Kollektur



Julian Langer, Poznań

Warszawa, Hauptbahnhof
Gdynia, Staromiejska

Zentrale: Wielka 5
Filiale: Fredry 3

Telefon 16-37.
P.K.O. 212475.

Briefliche Bestellungen werden prompt und wunschgemäß erledigt. Auf Wunsch Original-Spielpläne kostenlos in deutscher Sprache.



Hier abschneiden:

Bestellschein.

Hiermit bestelle ich für die 1. Kl. der 21. Poln. Staatl. Klassen-Lotterie

1/4 Lose à 10.— Złoty

1/2 Lose à 20.— Złoty

1/1 Lose à 40.— Złoty

en Betrag werde ich nach Erhalt der Lose mittels der durch die Kollektur beigelegten Zahlkarte überweisen.

Name und Vorname _____

Genau Adressse _____

„Moulin Rouge“

Restaurant! Weinstuben! Dancing!

Poznań, Kantaka 8/9 Tel. 33-69

in grosszügiger Neugestaltung

Dienstag, den 13. u. Mittwoch den 14. Mai 1930.

Internationales Pferde-Rennen auf dem Kristall-Tanzparkett.

Ausserdem:

Roulette

Hohe Gewinne!

Tanz-Turnier

und das grosse Programm.

Beginn: in den Parterre-Räumen abends 9 Uhr.
I. Etage abends 11 Uhr.

Erstklassige Küche!

Sonstige Ueerraschungen.

2 Kapellen!

KINO „Stylowe“

Heute Premiere!

Eine herrliche Liebes-Erzählung

„Hafen der Träume“

In den Hauptrollen:

Mary Philbin — Fred Mackaye.

Beginn der Vorführungen 5, 7, 9 Uhr. Vorverkauf der Billets 12—14 Uhr.

Dienstag, den 13. Mai d. Js., abends 8 Uhr in der Universitätsaula

einziges Konzert des

Lettischen Chors Rejter

bestehend aus 70 Personen.

Im Programm Chorwerke lettischer Komponisten.
Kartenverkauf zu 2, 3, 4, 5 und 6 zł bei Szrejbrowski,
abends an der Kasse.

Poln. Studentin sucht für

3 Monate zur Erholung

Landaufenthalt.

Erteilt tägl. 1—2 Stunden
poln. Unterricht, auch Konversation. Waldfeste Gegend
bevorzugt. Ang. mit Preis
an Janczar, Poznań,
Grobla 13 II.

Ihre Freude am Motor

Ihr wirtschaftlicher Erfolg

hängt davon ab, wie Sie den Motor instand halten. Es genügt nicht, ihn regelmäßig zu säubern und gute Betriebsstoffe zu verwenden. Mit der Zeit wird die Bohrung eines jeden Motors ungleichmäßig oval. Kolben, Zylinderwände und Kurbelwelle werden durch Verschleiß unruhig, die Lager sind lose, und Sie laufen Gefahr, daß der Motor vollkommen versagt. Bestimmt läßt er in seiner Leistungsfähigkeit nach und verbraucht trotzdem für die geringere Leistung immer mehr Betriebsstoff. Wir beseitigen in kürzester Zeit diese Unregelmäßigkeiten bei Motortypen jeder Art, gleichgültig, ob es Motorräder, Kraftwagen, Lastkraftwagen, Flugmotore, Traktoren oder stationäre Motoren sind. So erhält der Motor wieder Jugendkraft. Unsere nach neuzeitlichen, wissenschaftlichen Grundsätzen durchgearbeiteten Spezial-Schleifmaschinen arbeiten automatisch mit 1/100 mm Genauigkeit und erzeugen eine genau runde und zylindrische Bohrung unabhängig von Zustand und Beschaffenheit des Materials. Als ältestes und größtes Spezialunternehmen mit fachmännischer Erfahrung, bestem Rohmaterial und neuesten Spezialmaschinen garantieren wir für sauberste Präzisionsarbeit. Immerhin warnen wir davor, diese Arbeiten Unberufenen anzuvertrauen, da dann besonders mangels hochwertiger Präzisionsmaschinen

schwere Schäden

infolge ungenügender Genauigkeit und zu großer Materialabnahme entstehen können. Wir sind nicht Autoreparatoren oder ein Service-Unternehmen, sondern Spezialisten für Zylinder- und Kurbelwellenschleiferei, sämtliche Rund-, Flächen- und Innenschleifarbeiten, sowie Fabrikation von technisch einwandfreien Kolben, Kolbenringen und Kolbenbolzen unter Garantie für höchste Genauigkeit. Mit fachmännischer Beratung dienen wir Ihnen jederzeit gern und unentgeltlich. Begeisterte Dankschreiben und zahlreiche Anerkennungen über erzielte Erfolge. Preislisten und Kostenanschläge kostenlos.

Erge-Motor, Poznań 9 Mylna 38, Tel. 7929.
Inh. R. Gunsch.

Via.

Nervöse Neurotiker

die an Reizbarkeit, Willenschwäche, Energieflosigkeit, Melancholie, Lebensüberdruss, Schlaflosigkeit, Kopfschmerzen, Reizbarkeit der Nerven, Hypochondrie, nervösen Herz- und Magenstörungen leiden, erhalten kostengünstig die Broschüre von Dr. Weise, Nervenleiden.

Dr. Gebhard & Co., Danzig, Fil. 100.

Butter billiger!

für 1/2 kg zł 2.60

Fa. M. Miczyńska Inh. Carl Piątkowski

Tel. 3658 Poznań, pl. Św. Krzyski 3 Gegr. 1872.

Spezialgeschäft für Butter, Käse u. Eier.

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA

Wystarczy się nałożyć winien!

TAKZE ZAPÓBIEGA ODPARZANIU SIĘ

OD 1/2 WIEKU

SUDORYN

FABRYKA CHEM-FARMACEUTYCZNA AP. KOWALSKI WARSZAWA